

Le bill de Chicoutimi est voté au Conseil Législatif

Il avait été accepté au comité des bills privés, la semaine dernière

Le Conseil législatif de la province de Québec, a adopté hier matin, le bill que la cité de Chicoutimi veut inclure dans sa charte. Jeudi dernier, le projet de loi de la ville de Chicoutimi a été accepté par le comité des bills privés. C'est l'honorable Gerald Martineau qui a agi comme parrain du bill. Me Victor Trépanier pilota le bill pour le compte de la cité et de la paroisse de Chicoutimi. Aucune opposition n'a été signalée au cours de la présentation de ce projet de loi.

La cité de Chicoutimi était représentée par Me Edmond Savard, maire suppléant, Me Roland Angers, procureur de la cité, et M. Gaston Carrier, greffier.

Comme on le sait déjà, avec l'adoption du bill, la cité de Chicoutimi s'agrandit d'une partie de territoire située dans les rangs du cadastre officiel du Canton de Chicoutimi. C'est là la plus importante partie du projet de loi.

Le principal effet de cette législation sera de permettre à Chicoutimi de continuer son développement économique considérable en direction du boulevard Talbot qui demeure le seul débouché où la cité peut pousser ses nouvelles rues et faire de nouveaux développements domiciliaires et résidentiels.

Voici à quelles conditions cette annexion est faite:

1. La Cité de Chicoutimi paiera à la paroisse de Chicoutimi une somme de \$12,000 par année pen-
2. La cité de Chicoutimi assume la dette actuelle contractée par la paroisse en ce qui a trait à la construction des aqueducs, égouts et trottoirs, le long du boulevard St-Ignace;
3. La cité de Chicoutimi renonce au partage de l'actif; elle assume seulement la dette;
4. La cité de Chicoutimi soutient la Société d'agriculture du comté, propriétaire de l'arena local, à l'obligation de payer des taxes;
5. En ce qui a trait aux terres en culture, la cité de Chicoutimi s'engage à garder la même base d'évaluation et la même proportion de taxes qu'actuellement.

L'annexion prend effet le premier mai 1957.

Le deuxième point principal du projet de loi avait trait à un emprunt de \$500,000 par la ville de Chicoutimi pour faire effectuer les travaux nécessaires, par l'annexion. Le bill demandant un montant total de \$500,000. Le premier ministre Duplessis a proposé qu'il soit sanctionné en cinq emprunts de \$100,000 par année pendant cinq ans.

Me Trépanier a expliqué que cette somme est nécessaire pour les travaux d'aqueduc, d'égouts, de trottoirs, de rues, etc. dans la partie annexée.

Les deux autres clauses importantes du bill ont trait à l'extension du mandat du maire et des échevins après les prochaines élections municipales. Dorénavant, le terme de l'administration municipale s'étendra sur une période de trois ans au lieu de deux années, comme auparavant.

L'autre clause concernait le changement de désignation de la rémunération du maire et des échevins. Cette clause change les mots rénumérations ou indemnités par ceux de "frais de représentations".

Les parcomètres en vigueur le 26 à Chicoutimi

Les petites machines gobe-sous que sont les parcomètres fonctionneront officiellement à partir du 26 décembre prochain, à Chicoutimi.

Le chef de police de l'endroit, M. Albert Gravel, l'a déclaré hier en précisant que MM. les automobilistes, d'ici cette date, se verront coller une fiche de courtoisie leur rappelant le geste qu'ils ont à poser devant l'appareil des qu'ils ont stationné leur véhicule.

Le 26 donc, les 309 appareils vont commencer à avaler les sous qui rapporteront annuellement selon l'expert de la compagnie qui en a fait l'installation, la jolie somme de \$18,500.

Les 309 appareils installés ne rapporteront pas, au début, toute cette somme au trésor municipal, car ils devront se payer à même les sommes perçues.

L'expert estime que chaque parcomètre rapportera en moyenne \$60 par mois. Toutefois, ce chiffre pourrait fort bien augmenter passer même à \$75 et \$80 par mois, car la circulation intense dans la ville de Chicoutimi peut le favoriser.

Dans la petite ville de Cornwall, les sous recueillis par chaque parcomètre se chiffrent par \$69.11 par mois. En plus de rapporter cette somme intéressante, les parcomètres ont contribué, dans cette ville, à faciliter la circulation et à accélérer d'une certaine façon l'activité commerciale.

(Suite à la 6e page)



Rue Racine, à Chicoutimi, hier après-midi!
 (Photo "Le Progrès" par BLM)

L'arbre de Noël est un danger

CHICOUTIMI-NORD (DNC) — Voilà Noël et le Jour de l'An qui s'approchent. Ces fêtes seront-elles pour nous et pour ceux qui nous sont chers des jours de joie ou de peines tragiques? Vos foyers seront-ils transformés en cendres? Ceux que vous aimez seront-ils brûlés à cause d'une négligence soignée et irréfléchie dans le choix des décorations que vous avez choisies pour rehausser l'éclat de vos réunions?

Chaque année, à l'époque des fêtes, en particulier, la Dame rouge promène ses flammes à travers le pays.

Nos demeures, les clubs, les hôtels, et les lieux de réunions publiques sont décorés à outrance sans se préoccuper du choix des décorations quant à leur inflammabilité; les guirlandes de papier de couleur s'entremêlent à la neige simulée par des flocons de ouate. En plusieurs endroits, on illumine encore les arbres de Noël avec des bougies, ces petites chandelles en cire de couleur, qui sont autant de torches qui peuvent amorcer un commencement d'incendie.

On surcharge les circuits d'éclairage avec un trop grand nombre de lumières et si les fusibles sautent, on les remplace par une pièce de monnaie, les fils se réchauffent et le feu rampe dans les murs.

Avec le désir de faire plaisir à nos enfants nous gardons trop longtemps l'arbre de Noël dans nos habitations; en séchant, il devient aussi inflammable que la poudre. Nous vivons alors dans un inconscient partielle dans une fausse idée de la sécurité de notre famille.

Après de telles constatations de la part du chef du service des incendies de Chicoutimi-Nord nous avons pensé lui demander, au cours d'une entrevue, ce qui, selon lui, semblait être la meilleure conduite à suivre pour la période des fêtes?

"D'abord, que l'arbre de Noël soit conservé vert en l'installant dans un seau rempli d'eau; voyez ce qui se fait partout ailleurs dans l'eau, en remplaçant celle qui s'évapore."

"N'employez jamais de chandelles à feu dans les arbres."

"Que vos installations, et particulièrement les guirlandes électriques soient d'un modèle garanti à l'épreuve du feu."

"Ne permettez pas que l'on tume ou qu'on allume des allumettes près de votre arbre."

"Assurez-vous que les aiguilles, les feuilles de l'arbre, commencent à sécher, n'hésitez pas, sortez-le de votre maison."

"Que vos décorations, et particulièrement les guirlandes électriques soient d'un modèle garanti à l'épreuve du feu. N'employez pas de guirlandes de papier ou de ouate inflammables."

"Avant d'installer vos décorations électriques, faites-les vérifier, assurez-vous qu'elles ne comportent pas de fils nus; l'électricité qui peut jaillir allume le feu aussi bien qu'une allumette."

"N'achetez que des décorations de verre, d'amiante ou d'autres matières absolument incombustibles."

"Débarassez-vous immédiatement des papiers et des rebuts qui ont servi à envelopper les cadeaux placés au pied de l'arbre."

"Si l'arbre de Noël prend feu, gardez votre sang froid; une chaudière, une casserole, même un verre rempli d'eau bien appliqué peut aider à éviter un incendie."

Devant de tels conseils, nous ne pouvons qu'être plus prudents dans nos décorations. Mais M. Perron nous donne encore de sages conseils au cas où un malheur arriverait.

(Suite à la 6e page)

Six mille livres de substituts du beurre sont raflées dans la région

Un raid sans précédent de la police provinciale dans les épiceries du district de Chicoutimi, opéré avec une rapidité incroyable, a permis la saisie de tout l'approvisionnement de substituts de beurre. La saisie ne concernait que les mitations colorées vendues sous diverses marques de commerce dont: Eagle, Monarch, Cuisine, Spread, pour ne nommer que les principaux.

Ceci marque la fin d'un commerce assez florissant pour nos marchands, puisque, d'après des renseignements recueillis à Chicoutimi, 600,000 livres de ces produits auraient été vendus dans notre région. Plusieurs ménagères s'étaient habituées à ces imitations pour la cuisine. Elles s'en verraient ainsi privées à une époque de l'année où la demande se fait la plus forte.

L'opération policière, menée avec la plus grande discrétion, n'a cependant causé aucun trouble. Dix-huit officiers de la police provinciale, sous la direction du sergent J.-A. Boisvert, de la sûreté provinciale de Chicoutimi, aidés de la police municipale, ont fait irruption dans tous les points stratégiques pour ensuite visiter tous les établissements concernés. On estime à 6,000 livres la quantité de ces substituts ainsi requis. Immédiatement après avoir été recueillies par les autorités, toute la quantité soustraite à telle ou telle épicerie était transportée dans les voitures de la police provinciale et de là transférée dans un entrepôt frigorifique.

L'opération policière, même si elle s'est opérée dans le plus grand calme, a tout de même attiré un nombre assez imposant de curieux à certains endroits. Cependant, aucun marchand ne s'est opposé à la bonne marche de la perquisition.

Le champ d'opération de la police couvrait les villes suivantes: Chicoutimi, Jonquières-Kénoagami, Port-Alfred, Bagotville, Chicoutimi-Nord, St-Jean-Eudes, Rivière-du-Moulin, L'Arrière, L'Arrière, L'Arrière.

Seule la ville d'Arvida n'a pas été mentionnée par le sergent Boisvert, de la sûreté provinciale de Chicoutimi.

Cette saisie a occasionné la visite des officiers de la police provinciale dans une cinquantaine d'épiceries de la région.

M. Alphonse Riverin, l'homme du mois au Jeune C. de Chicoutimi

M. Alphonse Riverin, C.A., a été choisi l'homme du mois du Jeune Commerce de Chicoutimi. M. Riverin est né à Chicoutimi en 1927.

Après des études en sciences sociales terminées en 1945, il revient à Chicoutimi. Il a été successivement scripteur et réalisateur au poste CKRS de Jonquières puis gérant de crédit chez J.-G. Boivin Ltee.

En 1951, il retourne à Québec faire son cours de Commerce, Licencié en sciences commerciales en 1953. M. Riverin est comptable agréé depuis 1954. Entre temps, l'homme du mois du Jeune Commerce fit un cours séjour à New-York, où il obtint le titre de Master of Business Administration.

Actuellement à Laval, il est chargé de la 6e page.

Cours pour les fiancés

Les fiancés de Noël seront, sans doute heureux d'apprendre qu'en cette année, des cours de préparation au mariage seront donnés dans presque toutes les paroisses de la région de Chicoutimi.

La réputation de cette série de cours n'est plus à faire. L'intérêt apporté à cette série de cours les années passées et le témoignage de tous les fiancés qui ont déjà suivi ces cours sont la preuve bien démontrée de l'importance et même la nécessité du cours de préparation au mariage.

Les inscriptions sont en cours dans les paroisses suivantes: pour Chicoutimi, St-François-Xavier, Christ-Roi, Sacré-Coeur, St-Joachim, St-Luc, pour Chicoutimi-Nord: à Arvida, St-Jacques; à Jonquières-Kénoagami, Ste-Famille, St-Georges, St-Laurent, St-Dominique, pour Port-Alfred, Bagotville et Grande-Baie, St-Marc.

Que tous les fiancés suivent donc attentivement les informations qui leur parviendront par la voie du "Progrès du Saguenay".

Sept jubilés sacerdotaux dans le diocèse de Chicoutimi en 1957

Sept membres de notre clergé diocésain célèbreront leur jubilé sacerdotal au cours de l'année 1957. Un seul comptera 50 années de prêtrise. Il s'agit de M. l'abbé Elie Tremblay, présentement retiré à la maison-mère des Révérends Sœurs du Bon-Consil à Chicoutimi.

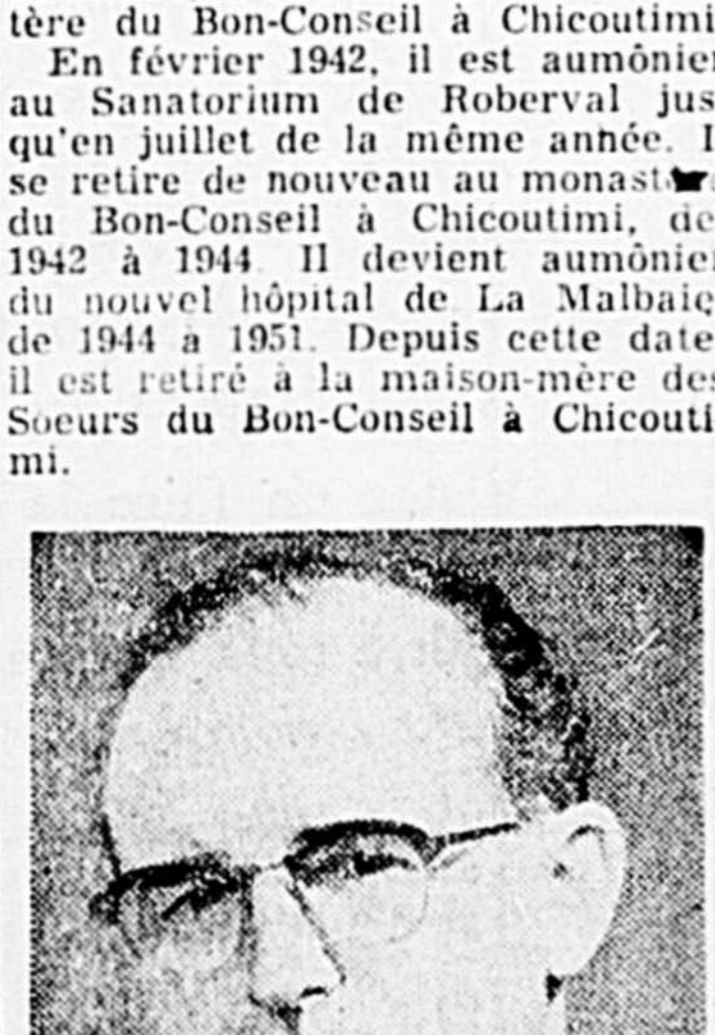
Les autres fêteront leur jubilé d'argent sacerdotal. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, curé de l'Anse-St-Jean, Rosaire Néron, curé de la paroisse St-Luc, Michel Lavoie, curé de Notre-Dame de Fatima à Jonquières, Jean-Charles Gauthier, principal de l'École de Commerce de Chicoutimi, Léonidas Larouche, professeur de physique au Séminaire de Chicoutimi et J.-Arthur Drolet, retiré à la Fraternité sacerdotale à la Pointe-du-Lac, comté St-Maurice.

M. l'abbé Elie Tremblay est le seul survivant des cinq prêtres ordonnés en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.



L'abbé Elie Tremblay



M. l'abbé Michel Lavoie

De 1944 à 1953, il fut curé de la paroisse de St-Gabriel de Ferland. Enfin le 3 août 1953, il fut nommé curé de la nouvelle paroisse de Notre-Dame de Fatima, à Jonquières.

M. l'abbé Gauthier est né à Chicoutimi, le 7 mai 1909. Il est le fils de M. Ernest Gauthier, forgeron et de Amanda Tremblay. Il fit ses études au Séminaire de Chicoutimi.

Né à la Petite Rivière St-François-Xavier, le 3 septembre 1907, M. l'abbé Lavoie est le fils de Ovide Lavoie, cultivateur, et de Marie Simard.

Après ses études au séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre dans la Cathédrale de Chicoutimi, le 21 mai 1932, par S.E. Mgr Charles Lamarche.

Il fut vicaire à Ste-Famille de Kénoagami de 1932 à 1937; à St-Félicien, 1937-38; à St-Dominique de Jonquières 1938-39; à St-Alexis de Grande-Baie 1939-40; à la Baie St-



L'abbé Jean-Joseph Fortin



L'abbé Léonidas Larouche

De 1944 à 1953, il fut curé de la paroisse de St-Gabriel de Ferland. Enfin le 3 août 1953, il fut nommé curé de la nouvelle paroisse de Notre-Dame de Fatima, à Jonquières.

M. l'abbé Gauthier est né à Chicoutimi, le 7 mai 1909. Il est le fils de M. Ernest Gauthier, forgeron et de Amanda Tremblay. Il fit ses études au Séminaire de Chicoutimi.

Né à la Petite Rivière St-François-Xavier, le 3 septembre 1907, M. l'abbé Lavoie est le fils de Ovide Lavoie, cultivateur, et de Marie Simard.

Après ses études au séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre dans la Cathédrale de Chicoutimi, le 21 mai 1932, par S.E. Mgr Charles Lamarche.

Il fut vicaire à Ste-Famille de Kénoagami de 1932 à 1937; à St-Félicien, 1937-38; à St-Dominique de Jonquières 1938-39; à St-Alexis de Grande-Baie 1939-40; à la Baie St-



L'abbé Jean-Charles Gauthier



L'abbé Léonidas Larouche

En 1914, M. l'abbé Tremblay conduisit les travaux de réparation du presbytère de St-Henri-de-Tailion. Le 11 janvier 1921, un feu rase de fond en comble les dépendances du presbytère de St-Henri-de-Tailion. Au printemps de la même année, M. l'abbé Tremblay fait reconstruire les bâtiments détruits par les flammes.

En 1920, M. l'abbé Tremblay dirige les travaux d'érection d'une école-chapelle à la mission St-Eugène. En 1924, il fait construire la première église de Ste-Monique-de-Houffleur, dont il est le fondateur. En 1926, il fait agrandir et réparer le presbytère de St-Henri-de-Tailion. Deux ans plus tard, il fait construire la sacristie et fait

effectuer la finition tant à l'intérieur qu'à l'extérieur de l'église de St-Henri-de-Tailion, telle qu'on peut la voir aujourd'hui.

Ce prêtre prend un repos bien mérité en 1934. Il se retire d'abord à l'hôtel-Dieu de Roberval et ensuite au presbytère de St-Coeur-de-Marie, à St-Bruno et au monastère du Bon-Consil à Chicoutimi.

En février 1942, il est amoné au Sanatorium de Roberval jusqu'en juillet de la même année. Il se retire de nouveau au monastère du Bon-Consil à Chicoutimi, de 1942 à 1944. Il devient amoné du nouvel hôpital de La Malbaie, de 1944 à 1951. Depuis cette date, il est retiré à la maison-mère des Sœurs du Bon-Consil à Chicoutimi.

Pendant ce dernier stage, il a cumulé les charges les plus diverses: conseiller moral de l'Association des Marchands détaillants, amoné des Chevaliers de Colomb, amoné de la fanfare de Chicoutimi, qui lui doit son comportement actuel, amoné et professeur à l'École technique et à l'École d'apprentissage, amoné et administrateur de la Centrale de Chicoutimi, directeur des terrains de Jeux de Chicoutimi qu'il dota d'une piscine, grâce au concours du Club Richelieu et des diverses associations de la cité, fondateur

de la Fédération des Terrains de Jeux, amoné diocésain et local de la J.I.C. et de la J.I.C.F. et amoné des guides.

Le 2 juin 1950, il fut nommé curé-fondateur de la paroisse St-Luc à Chicoutimi-Nord, poste qu'il occupe encore aujourd'hui.

Né à la Petite Rivière St-François-Xavier, le 3 septembre 1907, M. l'abbé Lavoie est le fils de Ovide Lavoie, cultivateur, et de Marie Simard.

Après ses études au séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre dans la Cathédrale de Chicoutimi, le 21 mai 1932, par S.E. Mgr Charles Lamarche.

Il fut vicaire à Ste-Famille de Kénoagami de 1932 à 1937; à St-Félicien, 1937-38; à St-Dominique de Jonquières 1938-39; à St-Alexis de Grande-Baie 1939-40; à la Baie St-

De 1944 à 1953, il fut curé de la paroisse de St-Gabriel de Ferland. Enfin le 3 août 1953, il fut nommé curé de la nouvelle paroisse de Notre-Dame de Fatima, à Jonquières.

M. l'abbé Gauthier est né à Chicoutimi, le 7 mai 1909. Il est le fils de M. Ernest Gauthier, forgeron et de Amanda Tremblay. Il fit ses études au Séminaire de Chicoutimi.

Né à la Petite Rivière St-François-Xavier, le 3 septembre 1907, M. l'abbé Lavoie est le fils de Ovide Lavoie, cultivateur, et de Marie Simard.

Après ses études au séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre dans la Cathédrale de Chicoutimi, le 21 mai 1932, par S.E. Mgr Charles Lamarche.

Il fut vicaire à Ste-Famille de Kénoagami de 1932 à 1937; à St-Félicien, 1937-38; à St-Dominique de Jonquières 1938-39; à St-Alexis de Grande-Baie 1939-40; à la Baie St-

Sept membres de notre clergé diocésain célèbreront leur jubilé sacerdotal au cours de l'année 1957. Un seul comptera 50 années de prêtrise. Il s'agit de M. l'abbé Elie Tremblay, présentement retiré à la maison-mère des Révérends Sœurs du Bon-Consil à Chicoutimi.

Les autres fêteront leur jubilé d'argent sacerdotal. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, curé de l'Anse-St-Jean, Rosaire Néron, curé de la paroisse St-Luc, Michel Lavoie, curé de Notre-Dame de Fatima à Jonquières, Jean-Charles Gauthier, principal de l'École de Commerce de Chicoutimi, Léonidas Larouche, professeur de physique au Séminaire de Chicoutimi et J.-Arthur Drolet, retiré à la Fraternité sacerdotale à la Pointe-du-Lac, comté St-Maurice.

M. l'abbé Elie Tremblay est le seul survivant des cinq prêtres ordonnés en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale de Chicoutimi. M. l'abbé Drolet fut ordonné dans l'église de Stadacona par Son Excellence le Cardinal Villeneuve.

Né à Saint-Agnès de Charlevoix, le 27 juillet 1877, M. l'abbé Tremblay est le fils de M. Elie Tremblay, cultivateur et de Marie Tremblay, décédée. Après ses études au Séminaire de Chicoutimi, il fut ordonné prêtre en mai 1907 et qui ont fait leurs études au séminaire de notre ville.

Parmi les jubilaires qui comptent 25 années de prêtrise, cinq ont été élevés à la prêtrise par Son Excellence Mgr Charles Lamarche en mai 1907. Ce sont MM. les abbés Jean-Joseph Fortin, Rosaire Néron, Michel Lavoie, Jean-Charles Gauthier et Léonidas Larouche. Ce dernier fut ordonné prêtre dans l'église St-Alphonse de Bagotville, et ses confrères dans la Cathédrale

Menu spécial pour les prisonniers, à Noël

OTTAWA (PC) — Les quelque 5,000 détenus des pénitenciers canadiens auront à Noël un menu spécial où s'inscriront steaks de surlonge et crème glacée et pour des séances de cinéma.

Il y aura même une messe de minuit, la veille de la fête, pour les jeunes prisonniers du centre fédéral d'entraînement, à St-Vincent-de-Paul.

Tous les gardiens et tous les inspecteurs ont été invités, ainsi que leur familles, à assister à la messe avec les jeunes détenus et à prendre part ensuite au réveillon.

Mise à l'essai deux ans plus tôt, l'idée d'offrir aux jeunes hommes que l'on tente de réhabiliter l'occasion d'assister à la cérémonie nocturne s'est révélée populaire, a déclaré aujourd'hui un haut représentant du pénitencier de St-Vincent-de-Paul.

Des récréations spéciales

Les huit pénitenciers fédéraux fermeront leurs portes durant les dix de semaine de Noël et du Nouvel An, on a prévu des programmes récréatifs spéciaux pour leurs hôtes.

Les détenus prendront part à des loutes de hockey et pourront tous assister à des projections cinématographiques. Ceux qui disposent de quelque argent pourront se procurer un colis spécial de Noël contenant des tablettes de chocolat, les fruits et d'autres friandises. Le prix s'en échelonne entre \$1 et \$5.

Ils ne pourront toutefois acheter des douceurs qu'avec l'argent qu'ils avaient en leur possession en franchissant les murs de l'institution ou celui qu'ils ont pu recevoir de leurs parents. Ils ne sont pas autorisés à pulser dans la prison de réhabilitation où l'amaise l'argent qu'ils gagnent en travaillant au pénitencier.

S'ils le faisaient, expliquent les autorités, ils détourneraient cet argent de son véritable objectif.

Comme exemple typique des menus de Noël et du Jour de l'An, on peut considérer celui qui sera offert ces jours-là aux prisonniers de St-Vincent-de-Paul.

Au déjeuner, le menu sera des fruits frais, de dattes, de bonbon

et de noix; ils se délecteront ensuite d'oufs et de bacon — ce qui leur arrive peu souvent — et de pommes de terre "lyonnaises", de confiture, de pain, d'une double ration de beurre et de café.

Au dîner, le menu comprendra le jus de tomates glacé, le céleri, le steak de surlonge, les pommes de terre frites, le gâteau de fruits et la tarte aux pommes accompagnée de crème glacée.

Au repas du soir, les détenus goûteront enfin au jambon au sucre, aux pommes de terre au four, le tout accompagné de marinades amères ou de sauce marinée, et auront au dessert un pudding, de la tarte aux cerises, un sorbet et du "jello" aux ananas.

Le menu est adéquat, à quelques variantes près, dans les autres pénitenciers fédéraux.

Quatre professeurs gratifiés à Desbiens

Desbiens (DNC) — Quatre professeurs de Desbiens ont vu récompensés d'une façon tangible leurs mérites en enseignement. Ce sont la R. S. Marie-Ange-de-la-Paroisse, titulaire de l'ibc et l'ic années, l'an dernier, au couvent du Saint-Rosaire; Mlle Micheline Tremblay, institutrice de la troisième année des garçons au couvent; le R. F. Victor-Henri, mariste, professeur de la 11e année scientifique au collège St-Gérard et M. J.-Charles Simard, titulaire de 7e année au collège qui ont reçu du Département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. l'inspecteur Julien Ruel, une prime de \$20 pour souligner leurs succès respectifs. Félicitations.

Gardons notre clientèle chez nous en annonçant dans Le Progrès du Saguenay.

Activités des Jeunes Naturalistes de Desbiens

Desbiens (DNC) — Le cercle des Jeunes Naturalistes fondé il y a quelques années au couvent du Saint-Rosaire, est florissant d'activités.

Sous la présidence d'honneur de la R. S. Marie-de-St-Marthe de Jésus, supérieure, le groupement est sous la gouverne de la R. S. Marie-Nicole Tremblay, directrice; de Mlles Nicole Tremblay, présidente; Françoise Martel, secrétaire; Rosanne Côté, Lina Sasseville et Micheline Dufour, conseillères.

Le journal C.J.N. compte 125 abonnés. Plusieurs élèves participent chaque mois au concours-éclair et bon nombre ont répondu au questionnaire de M. L.-P. Audet, sur la cité des animaux.

Au début de l'année scolaire, le cercle a fête comme il se devait le jubilé d'argent des Jeunes Naturalistes. Notons que le cercle de Desbiens possède son diplôme d'affiliation à la Société Canadienne d'Histoire naturelle et qu'il a vu deux de ses travaux primés lors de l'exposition du 25e anniversaire.

Les C.J.N. du couvent du Saint-Rosaire ont un hymne qui leur est propre: "Chante, Jeune Naturaliste", une composition de la R. S. Marie de Saint-Roland. Le programme de chaque réunion comporte une causerie fort instructive sur un sujet donné. Citons: la première sur les fleurs, par Mlle Carmelle Laprise, agent de liaison des Clubs 4-H puis une intéressante leçon d'anatomie, par Mlle Rosanne Côté et enfin les arbres de Noël où étude des conifères, par les élèves de Mlle Brigitte Boivin.

A la réunion du 13 décembre dernier, le drapeau C.J.N. dont on a fait l'acquisition récemment, fut exposé pour la première fois, de même que le portrait du Frère Marie-Victorin. La vie de ce dernier fut racontée par Mlle Lillianne Lapierre.

Chaque assemblée est agrémentée d'un beau programme récréatif préparé par les différentes classes.

Tout laisse croire que cette association sera des plus fructueuses en enseignements de toutes sortes et qu'elle contribuera à faire apprécier des jeunes, cette belle nature qui les entoure.

Longue vie au cercle des Jeunes Naturalistes de Desbiens!

LE FANTÔME



Soirée amicaliste au collège de Desbiens

Desbiens (DNC) — Le 15 décembre en la salle du collège, une soirée de famille groupait bon nombre d'anciens venus revoir leur Alma Mater qui, malgré l'âge, se fait toujours accueillant.

M. J.-Paul Doucet agissait comme maître de cérémonie.

Le R. P. Henri Gélinas, curé et le R. P. Bouchard, aumônier du Juvénat Notre-Dame-du-Lac, M. André Néron, président de la Commission scolaire et Mme Néron, M. Isidore Martel, assistant-surintendant au moulin de la St. Raymond Paper et Mme Martel honoraient les amicalistes de leur présence.

Le R. F. Jean-Nestor, actuellement professeur au Juvénat ci-haut mentionné et fondateur du collège de Desbiens, était de la fête.

Des numéros de chant exécutés par le duo Gagnon et St-Pierre furent très goûtés de l'auditoire. Le trio "Body Jackson" interpréta plusieurs chansons de son répertoire et égaya la soirée par sa musique entraînante.

Un goûter préparé et servi par des jeunes filles de Desbiens que l'Amicale du collège tient à remercier, permit aux estomacs fatigués de se refaire quelque peu.

Les beaux prix de la soirée furent gagnés par Mme Rodolphe Gaudreault, MM. Bertrand Côté et Raymond Fortin. Félicitations à ces heureux gagnants.

Le mot de la fin fut celui du R. P. Curé, qui se dit enchanté de sa veillée et souhaita voir ces réunions d'anciens se multiplier; elles sont,

Visite des parents au collège de Desbiens

Desbiens (DNC) — Dernièrement, les parents des élèves du collège St-Gérard étaient invités à venir rencontrer les professeurs et maitresses pour recevoir les bulletins de leurs enfants et discuter de problèmes scolaires propres à chaque foyer. Au delà de 80 p.c. des parents concernés se rendirent à l'aimable invitation du personnel enseignant de cette institution dirigée par le R. F. Adéard, mariste.

Il est hors de doute que ces rencontres parents-maitres favorisent la bonne entente et encouragent les deux parties en cause.

Collision de trois véhicules à Roberval

Roberval (DNC) — Une collision entre deux camions et une automobile est survenue lundi après-midi, à la sortie nord de la ville de Roberval.

Un camion conduit par M. Alexis Fradette de St-Prime, tenta de doubler une camionnette conduite par M. Henri Desjardins, de Roberval. A ce moment, une automobile dont le conducteur était le Dr Fortin, de St-Prime, venait en sens inverse. Les trois véhicules se sont accrochés. Heureusement personne ne fut blessé et les dommages aux voitures ne sont pas élevés.

dit-il, un fermet de bonne entente dans la paroisse.

Notre chant patriotique "O Canada" clôtura cette soirée de famille.

Divers organismes invités à donner leur contribution à la télévision

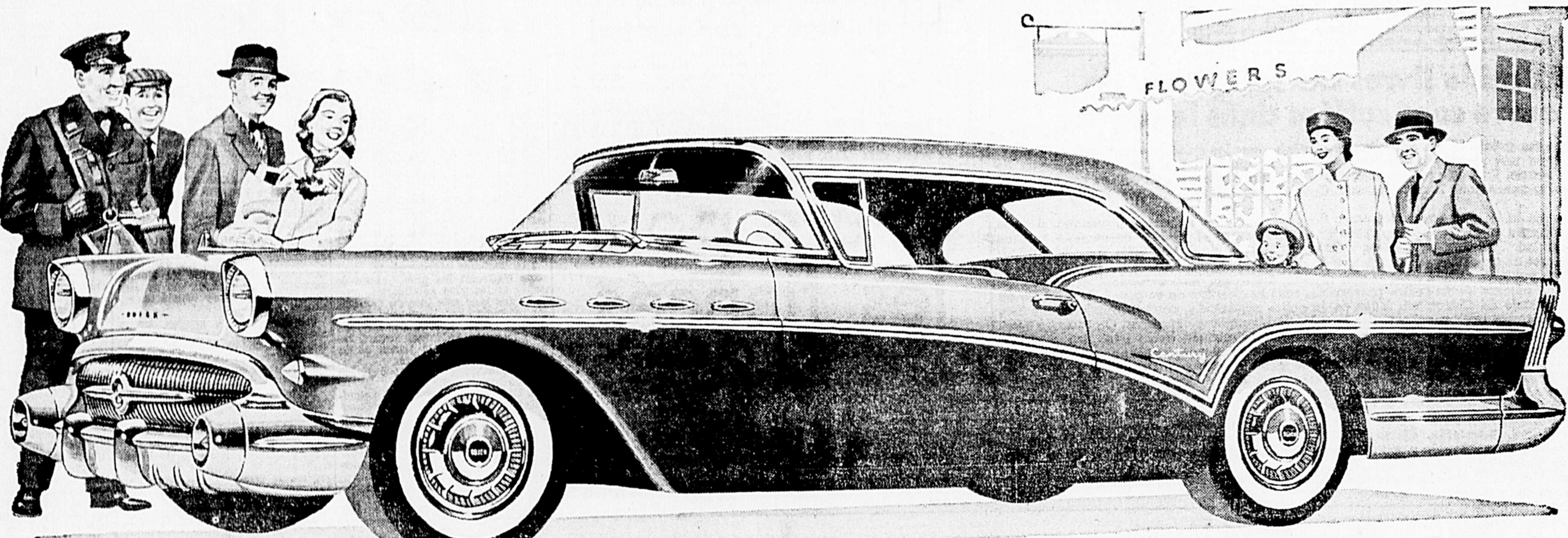
L'École des parents de Chicoutimi, qui a été fondée en 1953 et qui donne un programme mensuel à la télévision pour aider les parents de la région à élever leurs enfants, vient de suggérer que d'autres organismes, telles que le Centre de caractérologie, le Centre de rééducation psychologique, l'Université populaire et le Centre psycho-social, imitent le geste de l'École des parents, et mettent gratuitement leur savoir au service de la famille, en allant aux parents par le truchement de la télévision.

On sait que l'École des parents de Chicoutimi, fondée en avril 1953, sous la direction de Mgr O.-D. Simard, auquel a succédé M. l'abbé Elzéar Grenon, curé de St-Nom-de-Jésus, présente gratuitement au public des conférences dans les différentes paroisses de Chicoutimi. Des tracts et des volumes traitant de pédagogie, de psychologie, d'hygiène mentale, d'éducation chrétienne, se rapportant à l'éducation familiale, ont également été mis à la disposition de la famille par cet organisme. Les fondateurs de l'École des parents de Chicoutimi se sont inspirés de la formule simple et pratique de l'École des parents d'Alma, fondée et dirigée par M. Léopold Grenon, orienteur professionnel.

En suggérant ainsi aux autres groupements de mettre leur savoir à la disposition du grand public par le truchement de la télévision, l'École des parents précise qu'en travaillant ainsi, chacun selon la formule qui lui est propre, les différents groupements de Chicoutimi, chacun à sa manière, contribueront à une formation plus vaste et mieux éclairée de notre population. Ils accompliront également un rôle qui est loin d'être inutile, à côté d'autres groupements, à caractère apostolique, dont le but est plus précisément d'être un levain qui fasse croître les forces vives de l'Eglise en nos milieux.

M. Noel Fillion nommé publiciste

Chicoutimi-Nord (DNC) — Lors de l'Assemblée mensuelle de la Chambre de Commerce de Chicoutimi-Nord, M. Noel Fillion a été nommé publiciste de la Chambre. M. Fillion, est au service de C.K. RS de Jonquière, comme annonceur.



La Buick Century Riviera 2 portes

Mais qu'est-ce qu'elle a qui leur plaît tant!

Nous étions certains que la Buick 1957 plairait. Mais nous n'avions jamais anticipé un tel succès—la plus formidable acclamation jamais vue depuis les débuts de la Buick.

Nous avons eu plus de compliments—en même temps que de commandes—que jamais auparavant. Et, ami, si vous voulez savoir pourquoi—écoutez bien ceci:

La Buick a cette nouvelle allure de chat prêt à bondir que l'automobiliste moderne recherche—c'est la plus longue, la plus surbaissée de toutes les Buick.

Elle offre tout l'espace voulu car le nouveau châssis élargi de la Buick permet l'utilisation de la carrosserie sport tout en conservant plus d'espace pour l'intérieur que même la Buick de l'an dernier.

Elle est nouvelle en tous points, d'une nouveauté que tout le monde veut aujourd'hui...

Un nouveau pare-brise panoramique de dimensions accrues et de meilleure visibilité. Une nouvelle souplesse encore plus sûre et plus stable. Une nouvelle facilité de

manoeuvre, aisance dans les virages, retenue au freinage rendues possibles par la nouvelle suspension à joint universel. Elle apporte même la solution au plus grand des problèmes de l'automobilisme moderne, l'avertisseur Safety-Minder* qui surveille constamment votre vitesse.

Mieux encore, cette voiture de style futuriste a une vivacité d'action inconnue à ce jour—c'est là la véritable raison qui fait la popularité de la Buick.

Voilà une performance—souple comme le glissement d'un satin—fournie par un moteur V8 de 364 pouces cubes entièrement revu et offrant la compression, la puissance et le couple les plus élevés de l'histoire Buick.

Et pour transmettre toute cette force neuve, le mécanisme à pas variable de la nouvelle Dynaflo* perfectionnée.

Une Dynaflo si parfaitement docile, si souple et adaptable dans la gamme "Drive" que la nécessité de la gamme "Low" est presque complètement éliminée.

En vérité, vous n'avez jamais eu à "vos ordres" une voiture ayant autant d'avidité dans l'action, de souplesse dans les mouvements, de fermeté sur la route. Elle devance son époque, révolutionne l'industrie, dépasse vos espérances.

Venez en faire la preuve par vous-même! Elle vous arrive à peine à l'épaule—mais est si parfaite qu'elle plaît à tous, hommes et femmes. Nous vous invitons à venir aujourd'hui.

*La nouvelle Dynaflo à pas variable est la seule construite par Buick aujourd'hui. Standard dans les Roadmaster, Super et Century—moyennant modique supplément dans la Special! L'avertisseur de vitesse standard dans la Roadmaster seulement.

UNE VALEUR GENERAL MOTORS

La plus nouvelle de toutes les Buick

QUAND IL SE CONSTRUIRA DE MEILLEURES AUTOS, BUICK LES CONSTRUIRA

BOIVIN & FILS AUTO, LIMITÉE

31, RUE JACQUES-CARTIER CHICOUTIMI

NOS REPRESENTANTS

Chef du tirage: Jean-Marie L'Heureux - Tél.: Bureau: LI 3-4474
CHICOUTIMI: - Tél.: LI 3-4474 - 316 ave Labrecque
JONQUIERE-KENOGAMI: Thomas Dubaibe - 53-C. Champlain
Tél.: LI 2-2424
ARVIDA: Jacques-E. Fortin, - Arvida - Tél.: LI 8-5377
ALMA, BAGOTVILLE, PORT-ALFRED:
Jos.-Edouard Dufour - Tél.: LI 3-8714.

LE PROGRES
DU SAGUENAY

CHICOUTIMI, JEUDI, 20 DECEMBRE, 1956

NOTRE REDACTION

CHICOUTIMI: bureau: LI 3-4474 - Chef des nouvelles: LI 3-4474
JONQUIERE-KENOGAMI: Thomas Dubaibe - 53-C. Champlain
Tél.: LI 2-2424
ALMA: Paul Tremblay - 81, rue du Sacré-Coeur - Tél.: NO 2-2282
ARVIDA: Jacques-E. Fortin, - Arvida - Tél.: LI 8-5377
ST-FELICIEN: Rolande Poivin.

Les subventions fédérales refusées par Laval

Conformément au désir de M. Duplessis - La nouvelle attriste M. St-Laurent

QUEBEC (PC) - L'Université Laval n'acceptera pas les subventions fédérales aux universités. C'est la nouvelle annoncée mercredi dans un communiqué remis à la presse par l'université québécoise et signé par son recteur, Mgr Alphonse-Marie Parent.

L'Association des universités canadiennes, des sommes qui leur seront alors versées ou qui, si elles le préfèrent, demeureront en dépôt à leur crédit. Par ailleurs, le gouvernement de la province s'est opposé à cette politique, en rappelant que son pouvoir de légiférer en matière d'éducation est exclusif, et en ajoutant que ces mesures constituent un empiètement sur la juridiction provinciale. Son opposition est absolue et irrévocable.

En matière d'éducation. En conséquence, il a été décidé que l'Université Laval ne peut accepter les subsides fédéraux en question. ST-LAURENT ATTRISTE OTTAWA (PC) - La nouvelle annonçant que l'Université Laval a décidé de ne pas accepter d'octrois fédéraux attriste le premier ministre, M. St-Laurent.

Les méthodes électorales évoquées à La Législature

QUEBEC (PC) - Mercredi, à l'Assemblée législative de Québec, le président des débats, M. Maurice Tillier, a empêché le leader intermédiaire de l'Opposition, M. René Hamel, de parler de l'article des abbés Gérard Dion et Louis O'Neill. Dans l'article en question, ces deux prêtres, professeurs à La Vallée, disent que la dernière campagne électorale dans le Québec a été une "vague d'immoralité et de stupidité".

Finallement, M. Hamel s'est assis, a posé ses lunettes sur son pupitre et a dit qu'apparemment il ne pouvait plus parler sans être rappelé à l'ordre. L'article des 2 prêtres L'un des députés qui ont interrompu M. Hamel est le député de l'Union nationale pour Québec comté, M. Emilien Rochette, qui a dit: "Les libéraux tentent de faire servir à leurs fins un article qui était destiné uniquement au clergé".

L'Université Laval ne peut évidemment pas perdre de vue que le gouvernement de la province constitue l'autorité civile première de la province. L'Université Laval est la première université à rejeter les nouveaux octrois proposés par Ottawa. L'argent fédéral sera dorénavant distribué par la Conférence nationale des universités canadiennes.



LE CHEF DES REBELLES CUBAINS SE REND. - Manuel Aehavaria, qui fut l'un des chefs de la rébellion contre le gouvernement du président Fulgencio Batista, apparaît ici accompagné de sa sœur et de sa mère, et escorté d'un soldat loyaliste, alors qu'il se rend au quartier général de la police après sa reddition. Il porte l'uniforme des rebelles et des soutiers de port. L'armée cubaine annonce que la révolte est maintenant matée. (Photo CPC)

L'exode britannique vers le Canada s'intensifie

LONDRES (PC) - L'exode des Britanniques vers le Canada s'est maintenu à un rythme constant au cours de 1956. Cependant, depuis quelque temps, ce mouvement migratoire a pris des proportions sans précédent. Leur nombre atteindra vraisemblablement près de 45,000, d'ici la fin de l'année, à rapprocher de 30,000 en 1955. Au cours du dernier mois, plusieurs personnes qui avaient maintes fois caressé le désir d'émigrer au Canada ont finalement pris une décision devant la pénible situation qui est leur par suite du rationnement de l'essence, de la hausse des taxes et de l'encombrement du canal de Suez.

Temporaire Selon eux plusieurs personnes qui se présentent au bureau de l'immigration agissent ainsi sous l'impulsion du moment. Il est possible qu'elles changent d'idée par la suite. La pénurie d'espace à bord des navires, le printemps et l'été prochains, pourrait également en décourager d'autres. En d'autres mots, les nombreuses applications faites de la part de Britanniques ne signifient pas nécessairement qu'il faille escompter sur un nombre égal d'arrivants au pays. Même en faisant exception au mouvement de rapatriement de dernière heure, l'année 1956 s'avèrera une des plus fructueuses dans le domaine de l'immigration au Canada.

Selon lui, le nombre des immigrants britanniques au pays sera "grandement plus élevé" l'année prochaine. Les nombreuses personnes faisant la queue au Bureau canadien de l'immigration - 3,000 en une seule journée - indiquent leur ardent désir de refaire leur vie à l'étranger. Pour ces personnes, que la situation actuelle incite à partir vers de nouveaux horizons, il y a tout de même un délai fixé pour leur départ. Les certificats médicaux, sans lesquels il est impossible de pénétrer au Canada, ne sont valables que pour six mois de telle sorte que les personnes faisant leur demande actuellement devront quitter leur pays au mois de juin. Et le nombre des paquebots faisant la traversée de l'Atlantique est restreint.

Nos évêques dénoncent l'abus des liqueurs fortes dans la province

QUEBEC (PC) - Les archevêques et évêques de la province civile de Québec viennent de s'élever contre l'alcoolisme existant dans l'application de la loi des liqueurs. Au cours d'une réunion tenue à Québec le 11 décembre dernier, les chefs de l'Eglise québécoise ont préparé une déclaration qui a été rendue publique mercredi.

Les évêques ont dénoncé le régime de tolérance existant dans l'application de la loi des liqueurs. Les heures de fermeture des débits ne sont pas observées; la sainteté du jour du dimanche ne met pas un frein à la passion des uns et à l'intérêt des autres. La déclaration ajoute que les résultats de cet état de chose sont déjà trop connus: multiplication des lieux de débauche; corruption des adolescents; tragédies de la route; mépris des lois; drames familiaux; délinquance; vague de criminalité; dissolution

des lois pour en régler la consommation et pour prévenir ses plus fâcheux abus. L'heure n'est certes pas à un relâchement des lois. "Si les évêques avaient un vœu à formuler, ce serait bien plutôt pour encourager tous les autorités compétentes à édicter des règlements prudents mais sévères concernant l'ouverture des débits de boissons et la vente des spiritueux. "Les évêques sont effrayés en constatant que dans toutes les régions de la province, il existe un régime de tolérance excessive dans l'application et le respect de la loi des liqueurs. Les heures de fermeture des débits ne sont pas observées; la sainteté du jour du dimanche ne met pas un frein à la passion des uns et à l'intérêt des autres".

Nixon visite les réfugiés hongrois en Autriche

VIENNE (Reuters) - Le vice-président des Etats-Unis, Richard Nixon est arrivé en Autriche mercredi pour une quête sur les lieux du problème des réfugiés hongrois alors que Moscou a donné l'assurance que "Nixon n'est pas un Père Noël". Malgré le commentaire soviétique, fait par le journal du parti communiste, la Pravda, l'avion qui a rapporté le vice-président lui a apporté \$450,000, représentant les dons volontaires pour le fonds de secours aux réfugiés hongrois et 1,600 livres d'insuline. M. Nixon, lui pour une visite de quatre jours comme représentant personnel du président Eisenhower, s'entretiendra avec les autorités autrichiennes sur la façon par laquelle le gouvernement des Etats-Unis peut venir aider l'Autriche à s'occuper de 150,000 réfugiés hongrois qui se sont enfuis en Occident depuis la révolution hongroise. Le gouvernement des Etats-Unis a déjà accepté d'accueillir 21,500 réfugiés, le plus gros total encore accepté par un pays.

La Pravda A son arrivée, M. Nixon a déclaré qu'il espérait établir le plus tôt possible le nombre des réfugiés que les Etats-Unis sont prêts à accueillir et quelles sont les responsabilités financières que son pays est prêt à assumer. Le vice-président a ajouté qu'aucun montant d'argent ne peut exprimer adéquatement la sympathie profonde que "tout notre peuple ressent envers les courageux réfugiés hongrois". La Pravda a publié son attaque peu de temps avant l'arrivée de Nixon. Le journal qualifie sa visite en Autriche "d'intervention dans les affaires internes des autres pays" et dit que son but principal est de tenter "de créer encore des troubles en Hongrie".

Aux théâtres de Chicoutimi

THÉÂTRE CAPITOLE CHICOUTIMI Tél.: LI 3-3097
AUJOURD'HUI DEMAIN - SAMEDI Programme double
MA FEMME ET MOI avec MACARIO et ARLETTE POIRIER aussi LEATHER SAINT Vista-Vision avec JOHN DEREK et JODY LAWRENCE Nouveles d'Actualités

THÉÂTRE IMPÉRIAL CHICOUTIMI Tél.: LI 3-5469
AUJOURD'HUI ET DEMAIN
ASSAUT DU FORT CLARK Film en couleurs avec Maureen O'Hara et Jeff Chandler aussi TENNESSEE CHAMP Film en couleurs avec Shelley Winters et Keenan Wynn Sujet court

THÉÂTRE CARTIER CHICOUTIMI Tél.: LI 3-3138
AUJOURD'HUI ET DEMAIN
DEUX NIGAUDS CHEZ LES TUEURS version française de Abbott et Costello "Weet the Killers" avec ABBOTT et COSTELLO (80 minutes) 1h. p.m., 4h.05 p.m., 7h. 15 p.m., 10h. 25 p.m. aussi HUK grand film d'action en couleurs avec GEORGE MONTGOMERY et MONA FREEMAN (85 minutes) 2h. 45 p.m., 5h. 30 p.m., 9h. p.m. Aussi nouvelles d'actualité en français

A CJMT Jeudi 12:00 à 1:00 p.m. En Distant 12:30 p.m. Nouvelles Sportives 1:00 p.m. Paris Swing 1:30 p.m. Opéra 1:45 p.m. L'Heure du thé 2:00 p.m. A l'Affiche de nos cinémas 2:30 p.m. Menu Central 3:00 p.m. Avis de décès 3:15 p.m. Club Richelieu 3:30 p.m. A l'heure a.m. Fantaisie Swing 10:15 a.m. Gare Centrale 11:00 p.m. Nouvelles Sportives Vendredi 7:15 a.m. Petit Déjeuner 7:30 a.m. Les aides de la liberté (C.A.R.C.) 7:55 p.m. Panorama 8:05 a.m. Chronique et horoscope 8:30 a.m. On va connaître 10:15 a.m. Page d'Histoire 10:30 a.m. Gare Centrale 10:45 a.m. Rhythmes et Romances 11:05 a.m. Ballades Inter-elles

La Législature ajournée au 15 janvier QUEBEC (PC) - Le lieutenant-gouverneur, M. Gaspard Fautoux, a donné la sanction royale au bill gouvernemental permettant au conseil municipal de Montréal de mettre en vigueur le plan Dorez après que la Législature s'est ajournée au 15 janvier.

SERVICE et REPARATION de TELEVISION sur tous les appareils CKRS-TV JEUDI 20 DECEMBRE 2:00 Mire et 100 cycles 4:00 Propos culinaires 4:30 Mire et 100 cycles 5:15 Soudir Magazine 5:45 Histoire du Canada 6:15 Nos jours vagues 6:30 Coupe des arbres de Noël 6:35 Ce soir à CKRS-TV 6:40 Nouvelles locales et Température 6:45 Les sports 6:50 Les actualités filmées 7:00 K11 Caron 7:30 Tirois ensemble 7:45 Foi et moi 8:00 Le Ballet des Santons 8:30 La Reine des Andalous 9:00 Rendez-vous avec Michèle 9:30 Le Théâtre des Etoiles 10:00 L'heure du Concert 11:00 Cinq feuillants 11:15 Nouvelles anglaises 11:25 Fin des émissions

Hausse suggérée pour les chauffeurs du Pacifique Canadien OTTAWA (PC) - Une Commission fédérale d'arbitrage a soumis au ministre du Travail, M. Gregg, ses recommandations favorisant une augmentation de salaire de 12 pour cent au bénéfice des chauffeurs à l'emploi du Pacifique Canadien et la réduction des effectifs de cette compagnie dans ce genre d'emploi. C'est la première fois qu'une Commission canadienne enquêtait sur le bien-fondé des allégations des compagnies de chemin de fer selon lesquelles il était possible de se dispenser de chauffeurs à bord des locomotives Diesel employés dans les cours de triage ou sur les trains de marchandises.

COMPTABLE Comptable de six ans d'expérience offre ses services à temps partiel: Comptabilité diverse. Rapports mensuels. Etats financiers. Rapports d'impôt, etc. Tél.: 3-6547

Arrivée en Italie du nouveau Corporal ROME (PA) - Le système de défense de l'Europe se trouve grandement consolidé avec l'addition du Corporal, arrivé, mercredi soir, en Italie et qui constitue le tout dernier cri en fait de projectiles téléguidés. Cette arme à longue portée peut transporter de l'énergie atomique ou des cônes de charge conventionnels. C'est le détachement américain, posté dans le sud de l'Europe, qui en a fait l'installation dans la région stratégique avoisinant Vienne, dans le nord de l'Italie. Le Corporal peut porter une charge atomique à tout endroit choisi sur la carte géographique et hors de la portée des armes dont disposait cette force de l'OTAN. Les conditions de la température et de la visibilité n'ont aucune importance, étant donné que le Corporal se dirige vers sa cible à une vitesse beaucoup supérieure à celle du son. Un porte-parole du détachement américain a déclaré que cet envoi est conforme aux plans tracés en vue d'assurer la défense de cette partie de l'Europe. "Nous ne faisons que commencer à mettre à exécution les plans envisagés lors de la mise sur pied de cette force".

Londres suggère de diviser Chypre qui serait autonome LONDRES (Reuters) - La Grande-Bretagne a offert mercredi de nouvelles propositions constitutionnelles à Chypre qui accorderaient à la colonie méditerranéenne un gouvernement partiellement autonome. En même temps, la Grande-Bretagne a suggéré que l'île soit éventuellement divisée si les colonies grecques et turques acceptent leur statut futur. A Athènes, le gouvernement grec a rejeté les propositions disant qu'elles "ne peuvent être considérées comme fournissant une base pour solutionner la question de Chypre". Le secrétaire aux Colonies, M. Allan Lennox-Boyd, a déclaré aux Communes que les colonies cyprites-turques et cyprites-grecques doivent être libres de décider elles-mêmes de leur statut futur. "Si le principe d'auto-détermination est accepté, il doit être pour les Turcs aussi bien que pour les Grecs", a dit Lennox-Boyd. "J'espère qu'il ne conduira pas au partage, mais le partage sera peut-être au moins une décision imparfaite s'il doit y avoir un changement de souveraineté".

NOMINATION à C.B.(Q)IL Canadian Breweries (Quebec) Limited annonce la nomination de M. Roland Hébert, comme agent-distributeur des produits Brading, Carling et O'Keefe, districts du Saguenay et du Lac-St-Jean. M. Hébert est directeur des Saguenéens de Chicoutimi, vice-président et instructeur des Saguenéens de la ligue de hockey Junior - Lac-St-Jean.



La politique des Etats-Unis est flexible (Nehru)

WASHINGTON (PC) - Le premier ministre indien, Nehru, a laissé entendre mercredi qu'il s'oppose à toute décision pour ouvrir le canal de Suez contraire aux conditions de l'Egypte. Il a déclaré à une conférence de presse que l'Inde désire voir au plus tôt la reouverture du canal mais il a ajouté qu'une telle décision doit être prise "en respectant la souveraineté de l'Egypte, et nous ne voulons pas demander que des décisions soient prises qui offenseraient cette souveraineté". Il a fait cette déclaration en réponse à une question lui demandant s'il se rangeait du côté de la Grande-Bretagne, de la France et des Etats-Unis pour le déblaiement immédiat du canal "peu importe quels seront le personnel et le matériel utilisés". Le chef indien âgé de 67 ans a rencontré près de 300 journalistes à une conférence de presse qui a duré 45 minutes. Il a répondu à toutes les questions avec bonne humeur même si quelques-unes d'entre elles étaient quelque peu hostiles. La Chine Le premier ministre, terminant une visite de cinq jours, a rencontré les journalistes dans la grande salle de bal du National Press Club. Il a dit avoir déclaré à Eisenhower que la Chine communiste espère que les Etats-Unis prendront une décision "favorable" pour relâcher la tension en Extrême-Orient. Nehru n'a pas révélé ce que la Chine communiste veut au juste. Mais il semble que le sort des 10 Américains qu'elle détient serait



A LA MOSQUEE EN PRIERE ET EN ARMES. - Ces soldats faisant partie de l'armée de libération nationale égyptienne se sont rendus à la mosquée pour y prier. Bien que les troupes anglo-françaises se retirent de la zone de Suez, les soldats de Nasser n'ont pas déposé les armes, et ils se rendent armés à leurs temples pour y prier Allah. (Photo CPC)

MEUBLES A VENDRE A PRIX D'AUBAINE Mobilier de Salon. Mobilier de Chambre. Garde-Robes. Mobilier de Cuisine. Poêle de Cuisine. Lavuse Electrique. S'adresser à: 149, RACINE EST CHICOUTIMI

CHICOUTIMI, JEUDI, 20 DÉCEMBRE, 1956

Presse-Jeunesse

Vu et entendu



Un berger du 20e siècle te parle

Je t'invite. Viens avec moi. Toi, petit Saguenéen, et toi mon grand gars. Venez tous!

Il est vrai que sous ma cape de mouton, avec ma houlette empruntée, mon chapeau un peu curieux, je n'ai pas l'air des vôtres!

Je suis un asiatique.

Mais j'ai pensé que je pourrais me présenter aujourd'hui. Car c'est dans mon pays que Jésus est né!

"Un oriental invitant un occidental, en ce temps de guerre XX", vas-tu me dire?

Pourquoi pas? Noël est une fête internationale, une fête chrétienne!

Tu es jeune! Moi aussi! Nous avons, alors, des frontières communes!

N'allons-nous pas au même endroit en cette veille de fête?

Toi, tu viens d'un pays riche. Le Saguenay, la région du Lac-St-Jean.

"L'avenir!", disent ceux des autres régions!

De l'air pur à pleines montagnes des paysages rudes, des villes bien organisées, des écoles éclatantes, un foyer heureux, un papa et une maman bien à toi! C'est bien occidental! C'est juste!

Moi aussi j'ai mon papa, ma maman! Notre maison est humble, mon école: un peu déficiente. Mes paysages sont ceux de mes moutons. J'ai un peu faim, la misère est grande dans mon pays, dans tout l'Orient. Mais je ne veux pas me plaindre!

Je suis venue au nom de tous mes petits camarades de l'Orient. Mais je ne veux pas me plaindre!

La fête de Noël, c'est la fête internationale par excellence, la fête de l'amitié, de l'amour, la fête des jeunes, partout dans le monde.

Les jeunes du monde! Prends ma main et allons!

Je sais que pour nous rendre là, où nous voulons aller, nous allons traverser des pays riches, des pays pauvres.

Nous allons réaliser que lorsqu'on apprend une amélioration dans les conditions générales d'un pays déterminé, le tien ne fait pas de doute, il faut tout de suite s'attendre à l'annonce de calamités nouvelles dans un autre, avec de nouvelles misères, de nouveaux besoins. Le monde du 20e siècle est ainsi fait.

Tu penses sans doute à la Hongrie! Nous pensons à la Pologne, aux Israéliens, aux petits Égyptiens, aux milliers de jeunes Indiens sous alimentés, victimes innocentes des guerres de 1956.

Une réalité présente que ces guerres de 1956!

Toi de l'Occident, et moi de l'Orient, nous allons nous agencer ensemble, au pied de la même crèche de notre même Jésus.

Nous allons prier l'un pour l'autre. Prier ensemble pour que 1957 soit l'année du véritable amour chrétien, au-dessus de la diplomatie des hommes.

Si tu veux, tu vas offrir à Jésus ton bâton de berger. Moi, j'offrirai mon bâton de berger. Ça fera différent! Ce sera sincère!

Nous nous offrirons tout entier à Jésus, avec toute l'ardeur de notre jeunesse. Ainsi frères — c'est ainsi que Jésus nous veut — nous serons plus en mesure de saisir le message de Noël qui va nous donner par la voix de son Pontife, S. S. Pie XII.

En attendant ce message, retournes à tes jeux d'hiver! Moi, je retournerai à mes moutons. Quand le Père parlera, dans quelques heures, nous écouterons son message. Les journaux le reproduiront.

Au pied de la Crèche, nous nous rendrons le méditer.

Paix et joie!

ALAIN.

La maison Wells et Fils Ltée, 354 rue Ste-Anne, à Chicoutimi, faisait partie de l'équipe de fournisseurs qui ont contribué à la réalisation du nouvel immeuble Lessard qui abrite le Syndicat de Chicoutimi. La maison y a fourni les matériaux pour le chauffage et la plomberie.

La dernière retraite à Val Racine a réuni 17 jeunes gens et 10 commerçants de la région du Saguenay. Le R.P. Gabriel Desjardins, S.J., était le directeur général des exercices qui ont eu lieu séparément pour les deux groupes.

Un autobus neuf GM vient d'être mis en service sur le circuit Ste-Rose-du-Nord et Chicoutimi. M. Paul Grenou, maire de Ste-Rose, le propriétaire du véhicule, a eu fort froid quand il l'a ramené de Québec. Les chauffettes n'étaient pas encore installées.

Le professeur J.-R.-O. attend toujours le taxi qui devait le prendre chez lui pour le conduire au Palais des Sports! Un téléphone anonyme lui avait annoncé qu'il était le gagnant d'une superbe Buick 57. Après avoir attendu le taxi assez longtemps, il attend encore la Buick!

Le major Adrien Boivin ira représenter la Société centrale d'hypothèque et de logement à Chibougamau, en fin de semaine.

M. Marcel Sigouin présidera, probablement le 27, le souper des fêtes du personnel de la SCHL.

Le lieutenant Raymond Genest n'est pas peu fier de son mensuel qu'il publie pour les membres du Régiment de Saguenay. Son journal porte un nom tiré de la qualification du régiment, qui est une unité de mitrailleuse. Il s'appelle "Le Mitrailleur".

Illumination à Desbiens

Desbiens (DNC) — Comme par les années passées, les Chevaliers de Colomb de Desbiens sont très occupés à l'aménagement de l'illumination des rues et des places publiques de notre localité.

Dejà des centaines de sapins ont été distribués le long de la rue Hébert et scintillent de mille feux.

Le terrain de jeux sera cette année le théâtre d'une innovation. Pour remplacer la couronne géante des années dernières, une maîtresse Madone d'une hauteur de 16 pieds, reposera sur un demi globe terrestre haut de cinq pieds. La Vierge tient l'Enfant Jésus dans ses bras, sa tête est entourée d'une couronne étincelante d'ou scintillent de nombreux rayons lumineux.

Bon nombre de particuliers ont aussi décoré leur demeure, donnant ainsi à notre village, un cachet tout à fait approprié à cette période des fêtes.

Nous espérons que la magnifique crèche fera de nouveau son apparition à l'avant du monastère, rappelant ainsi aux passants que la plus grande lumière est encore ce petit enfant couvert de lanes qui apparut sur la terre il y a 1956 ans.

Le Commonwealth grandit et subit des commotions

Par ROBERT RICE de la Presse Canadienne

LONDRES (PC) — Une année difficile se termine pour le Commonwealth. Ce fut en effet une période d'épreuves et d'essais, au cours de laquelle les uns craignaient la dissolution du groupement, d'autres estimant au contraire qu'il n'en sortirait que plus fort.

En 1957, le Commonwealth doit accepter deux nouveaux membres: le Dominica et le Ghana, et la Fédération Malaise. L'adhésion de ces deux nouveaux pays, en mars et en août respectivement, donnera désormais la majorité à l'élément afro-asiatique.

Mais durant les derniers mois de 1956, la crise du Moyen-Orient a gravement compromis l'unité du Commonwealth. Le principe de la consultation entre les Etats membres semble avoir été violé par l'intervention franco-britannique en Egypte. L'Angleterre n'ayant pas consulté les autres pays du Commonwealth, l'intervention en Egypte a d'ailleurs été déplorée par le Canada et sérieusement critiquée par l'Inde, Ceylan et le Pakistan, bien qu'appuyée par l'Australie, la Nouvelle-Zélande et la Rhodésie.

Moment critique

D'après le ministre des Affaires extérieures du Canada, M. Pearson, le Commonwealth est passé "à deux doigts de la dissolution". Par la suite M. Pearson a précisé que certes il n'était pas question du retrait des plus anciens membres, mais plutôt de l'Inde, de Ceylan et du Pakistan qui auraient pu être quittés l'association si le combat avait continué en Egypte.

Certains observateurs veulent que par son attitude à l'ONU le Canada ait assumé la direction morale du Commonwealth durant cette période de crise. Il est cer-

tain, en tout cas, que le rôle du Canada a été plus important que jamais et que les diplomates canadiens ont servi d'intermédiaire entre l'Angleterre et les Etats-Unis.

Lente évolution

Dans d'autres régions, certains pays du Commonwealth ont continué leur lente évolution vers l'indépendance.

Les Antilles, par exemple, ont décidé en février dernier de se grouper en une fédération dont les premières élections générales doivent avoir lieu au début de 1958.

En mars, une commission spéciale a été chargée de préparer une constitution qui accordera à la Malaisie son indépendance au cours de 1957.

Troubles et complications

A Singapour, par contre, la situation était plus épineuse. En avril, les autorités locales n'ont pas réussi à régler avec le gouvernement anglais la question de la sécurité intérieure. Par la suite, le chef du gouvernement de Singapour, M. David Marshall, fut remplacé par un jeune chef syndicaliste, M. Lim Yew Hock, qui réussit, mais non sans peine, à mettre fin à la vague des émeutes raciales. Depuis, Singapour semble avoir de meilleures chances d'obtenir son autonomie.

A Chypre, une entente semble possible entre l'Angleterre, la Grèce et la Turquie. Une nouvelle constitution accordera peut-être l'autonomie et plus tard l'indépendance, à la population qui comprend une majorité grecque et une minorité turque.

A Malte, le gouvernement a obtenu dans ses tentatives d'intégration à la Grande-Bretagne. Par suite de divergences de vues sur le plan économique, le projet, qui prévoyait l'élection de trois députés maltais à la Chambre des

communes de Londres, semble avoir été au moins provisoirement écarté.

En Afrique, la Côte de l'Or doit devenir membre autonome du Commonwealth le 6 mars 1957. La tribu des Achantis, cependant, s'oppose à la centralisation préconisée par le gouvernement actuel de M. Kwame Nkrumah.

Le cas du Nigeria

On retrouve la même situation au Nigeria. Dans ce pays qui est divisé en trois régions distinctes, les autorités régionales refusent de sacrifier leurs aspirations aux intérêts du gouvernement fédéral. Le premier ministre de la région orientale, M. Namdi Azikiwe, s'est trouvé compromis dans une affaire avec l'African Continental Bank. Cet incident a fait remettre à 1958 les pourparlers qui doivent avoir lieu à Londres, au cours desquels un projet de constitution doit être dressé.

Une année chargée

D'autres événements ont fait de 1956 une année particulièrement chargée pour le Commonwealth.

En juin, les premiers ministres des divers pays membres se réunissent à Londres pour discuter de divers problèmes, entre autres de la nouvelle politique de l'URSS.

Le même mois, le chef du gouvernement cingalais, M. Solomon Bandaranaike, a annoncé l'intention de son pays d'adopter un régime républicain semblable à celui de l'Inde, tout en restant membre du Commonwealth.

En novembre, l'Angleterre et l'Australie ont conclu une nouvelle entente commerciale remplaçant l'accord de 1932 qui établissait le tarif préférentiel impérial.

Enfin, un groupe de députés britanniques a fait paraître cette année un pamphlet dans lequel ils exposent leur projet de transformer le Commonwealth en une association plus vaste qui pourrait accueillir divers autres pays d'Europe.

GIN BEAU GÊTE
GENEVA

Restaurateur condamné à \$200 d'amende

Roberval (DNC) — Un restaurateur de Roberval a été condamné à une amende de \$200 pour avoir vendu des liqueurs alcooliques sans permis et d'avoir permis à certaines personnes de prendre ces boissons dans l'établissement.

Un cadeau des Fêtes facile à faire!
Un cadeau pour chaque jour de l'année!

DONNEZ UN ABONNEMENT AU SEUL JOURNAL QUOTIDIEN IMPRIME DANS LA REGION **LE PROGRÈS**

UTILISEZ CE COUPON :

JE DESIRE FAIRE CADEAU D'UN ABONNEMENT A

M. _____

ADRESSE _____ VILLE _____

CHEQUE CI-JOINT _____ ME FACTURER _____

1 AN _____ SIGNE _____

6 MOIS _____ ADRESSE _____



TAUX D'ABONNEMENT:

LIVRAISON PAR PORTEUR OU PAR POSTE

Un an... \$13
6 mois... \$7
3 mois... \$4



Langlois-Langlais **Labat**

Au début du printemps de 1634, Noël Langlois ramenait pour la première fois le majestueux St-Laurent jusqu'à Québec. Avant de quitter sa France natale, il avait navigué pendant de longues années, en qualité de pilote. Mais ce voyage, il ne le faisait pas comme membre de l'équipage; il avait décidé d'abandonner son vie de marin pour la vie libre du colon en Nouvelle-France.

Navigateur expérimenté, Noël se rendait compte qu'il n'était pas facile de guider un énorme vaisseau à travers les nombreuses îles et sur les bas-fonds du fleuve. Son œil exercé découvrait toutes les trajectoires du Bas-St-Laurent.

Noël s'établit à Beauport et, dans ce village au bord du fleuve, il sut se créer une existence vraiment heureuse. Il épousa la jolie Françoise Garnier à Québec, le 25 juillet 1634. C'était le quatrième mariage célébré en Nouvelle-France, et leurs enfants devaient être parmi les premiers à naître dans la colonie.

Si Noël avait pu connaître l'avenir, sa joie et sa fierté en auraient été d'autant plus vives. Il eut six filles et quatre fils, et trois de ses fils allaient transmettre à leur descendance un nom tout imprégné des plus riches traditions de la Nouvelle-France. Noël fut le premier ancêtre de cette nombreuse lignée qui porte encore fièrement les beaux noms canadiens-français de Langlois et de Langlais.

L'une des plus anciennes villes du Québec fut fondée en 1634, au confluent du St-Laurent et du St-Maurice. On l'appela d'abord "Fort des Trois Rivières"; ce nom se transforma peu à peu en "Trois-Rivières" seul employé depuis longtemps déjà.

Le fort était bâti dans un site magnifique, perdu au milieu d'immenses territoires incultes. Les premiers colons firent preuve d'une ardeur inlassable pour défricher ces terres vierges, qu'il leur fallut conquérir pied à pied.

Au nombre de ces vaillants pionniers, bons chrétiens et travailleurs infatigables, se trouvait Mathieu Labat. Il avait quitté sa France natale en 1653 pour venir s'établir en Nouvelle-France. Peinant sans relâche au cours des deux premiers étés qu'il passa au pays, il parvint à défricher quelques arpents de cette terre qu'il aimait. Tout alla bien jusqu'au 9 décembre 1654, mais ce jour-là fut un jour de malheur. Les Iroquois attaquèrent la colonie, et l'habitant Mathieu Labat perdit la vie en défendant courageusement celle des siens.

Néanmoins, l'esprit de pionnier qui l'animait lui survécut. D'autres Labat le suivirent au pays et continuèrent l'oeuvre qu'il avait entreprise. L'un d'eux, dont le nom s'appelait Labatt, fut la souche d'une famille qui devait connaître la célébrité dans la préparation d'ales et de bières de qualité.

Pilsener est aussi un vieux nom. Cette bière fut d'abord brassée dans la région de Pilsen, en Bohême, et le secret secret devint public avec la fondation de la brasserie de la Pilsener au Nouveau Monde. La Pilsener est maintenant brassée dans le Québec au Québec, selon les meilleures traditions de l'ancien monde.

LABATT PILSENER

Une brasserie du Québec — Une tradition du Québec

LE SURHOMME

PAR BEGG

Il y a un autre intrus à bord! Attendez!

Je ne dirai pas de qui je l'ai appris, mais maintenant que je suis là, vous apprendrez le secret de toute cette affaire!

La voici! Exactement un D'Urcas à dit!

Mais... mais... c'est Ed Moran — l'athlète millionnaire et luron! Comment a-t-il pu venir de cette réunion!

Il doit être Clark Kent qui est sur le yacht. S'ils venaient le Surhomme ils seraient vraiment craintifs.

Votre Horoscope



Pour consulter votre horoscope, lisez le paragraphe qui figure au dessous du mois dans lequel tombe votre anniversaire de naissance. Si vous êtes né, disons le 1er juillet, alors consultez le paragraphe au dessous des dates 22 juin au 23 juillet. En même temps vous apprendrez sous quel signe du zodiaque vous êtes né. Dans le cas du 1er juillet c'est le Cancer. Inutile de dire que l'horoscope n'est considéré ici que comme jeu inoffensif dont les indications n'ont pas une valeur d'exactitude.

VENDREDI, 21 DECEMBRE

21 MARS AU 20 AVRIL (Bélier) — Vous aurez la révélation facile et incisive grâce à l'influence puissante de certaines planètes. Perspectives agréables pour votre vie sociale et familiale.
21 AVRIL AU 21 MAI (Taureau) — Quelles que soient vos responsabilités, les astres sont généreux à votre endroit et vous passerez une bonne journée. Une nouvelle occupation en perspective.
21 MAI AU 21 JUIN (Gémeaux) — Intuition et imagination vous tenez beaucoup.
21 JUIN AU 21 JUILLET (Cancer) — Les professeurs, les étudiants, les clients, les comptables et toutes les femmes mariées sous le signe du Cancer profiteront d'influences planétaires vigoureuses.
21 JUILLET AU 23 AOUT (Lion) — La position du Soleil favorise votre situation financière. Vous gagnerez quelque chose à votre cause par la persuasion. Vous redécouvrez une intuition fautive de temps.
21 AOUT AU 23 SEPTEMBRE (Vierge) — Bien des gens profiteront des influences des astres, mais les plus favorisés seront les...

22 DECEMBRE AU 20 JANVIER

22 DECEMBRE AU 20 JANVIER (Capricorne) — Saturne vous aidera à honorer vos activités sociales. Vous utiliserez de nouvelles ambitions sur le plan professionnel. Période profitable à votre vie sentimentale.
21 JANVIER AU 19 FEVRIER (Verseau) — Vous serez appelé à signer votre nom à plusieurs reprises. La journée est propice aux confidences. On vous confie des documents importants pour examen.
20 FEVRIER AU 20 MARS (Poissons) — Neptune est favorable à votre vie professionnelle. Vous viendrez en aide à un ami. Vous avez un échange d'idées des plus intéressantes avec un voisin.
Si vous êtes né le 21 décembre, vous êtes actif, versatile, fiable, entreprenant, progressif, généreux et ambitieux. Cette gamme de belles qualités est non seulement à votre avantage, mais aussi à celui de vos collaborateurs et de votre famille. Plusieurs musiciens, écrivains et chefs d'entreprise sont nés à pareille date.

Noël au Portugal

La fête de Noël est célébrée au Portugal avec une gaieté toute particulière. Plusieurs familles se réunissent pour faire honneur à un grand festin où l'on consommait de la dinde que les paysans, la fête recouverte de longues tuques, sont venus vendre au village ou à la ville, en passant de porte en porte.

Dans les grands centres, des kiosques pittoresques sont aménagés sur la place ou le long des rues pour la vente des décorations et des spécialités des Fêtes. Garçons et fillettes forment des chœurs qui, le soir, font entendre les chants traditionnels de cette période de réjouissances. Les jeunes chanteurs battent des disques de métal et jouent des instruments à vent.

Les crèches

C'est la crèche de l'Enfant-Jésus qui figure encore au Portugal comme le symbole le plus représentatif du temps des fêtes. Qu'il s'agisse de modestes étages de carton, peuplés de personnages d'argile, ou des magnifiques crèches sculptées scannées dans les vitelles, ces scènes de la Nativité conservent dans ce pays un charme qu'aucune autre coutume ne saurait remplacer.

La veille de Noël, l'Enfant-Jésus récompense les fidèles. Pendant que la famille assiste à la messe de minuit, le Nouveau-né, ainsi le veut la tradition, pénètre sans bruit dans les foyers pour y déposer, dans les petites chaussures alignées au pied de la cheminée, les cadeaux tant attendus.

Après la messe, on servira un réveillon. Les invités ne manqueront pas de déguster la fameuse "sopa de pão de trigo", soupe au pain qui contient de la morue, saïce, du chou et des olives noires. Gâteaux et friandises de toutes sortes feront aussi partie du menu de la nuit de Noël.



UNE DE NOS BELLES FAMILLES DE JONQUIERE: A l'occasion du mariage de l'un de ses membres de nos plus belles familles jonquiéres, celle de M. Phydime Lessard de Jonquière, et de Mme Phydime Lavoie-Lessard, s'est trouvée réunie une fois de plus sous le toit familial. Sur la première rangée, de g. à d.: Mme Lloyd Dake (Denegès), de Jonquière, Mme Isate Gagnon (Auro), Lac Bouchette, Lac St-Jean, les heureux parents, Mme Roger Deschêne (Rose-Alice), de Kéno-gami, Mme Louis-Joseph Savard (Louisiana), Lac St-Jean, deuxième rangée, dans le même ordre: MM. Clément, Henri, Arthur et Joseph Lavoie, de Jonquière, Roland Lavoie, de Kéno-gami, Mme Raoul Jean (Yvonne), Richard et Louis-Georges Lavoie, de Jonquière et Armand Lavoie, de Chicoutimi-Nord. Manque sur la photo, leur sœur, Mlle Rita Lavoie, de Montréal. (Jonquière-DNC)

CARNET SOCIAL

RECEPTION — Le dernier cours d'art culinaire donné par le département de l'Instruction publique sous les auspices du CED du Sacré-Coeur eut lieu le 13 décembre et fut l'occasion d'une petite fête intime parmi les membres qui, pour ce soir-là, pouvaient être accompagnés.
Ce cours portait sur la préparation d'un menu de Noël. Les deux stagiaires, techniciennes diplômées du Département de l'Inst. Pub. se sont surpassées d'habileté et de bon goût pour présenter ce menu.
A la fin du cours, les personnes présentes admirèrent une table joliment dressée. Tout y était admirablement disposé et présentait un joli coup d'oeil. La centre de table représentait un Père Noël avec ses rennes, sa carriole devant servir de bonbonnière. Le potage était un bouillon fleuri; le met principal un poulet aux fines herbes avec rosaces de pommes de terre et salade étoilée; une relish d'atocacs relevait davantage, la saveur de ces mets.
De plus un gâteau de Noël, tout blanc, portait comme décoration une cocotte faite de chocolat par les mains expertes des stagiaires. La traditionnelle bûche de Noël n'avait pas été oubliée et pouvait à l'occasion elle aussi servir de bonbonnière.
Mlles Caron et Lapointe reçurent les félicitations de l'assistance.
Le Rév. Père F. Demost, aumônier du cercle, au nom de tous a félicité et remercié les stagiaires. Mme P.-McLean, présidente, remit à chacune un délicat cadeau de voyage.



LA PORTE-cigarettes, s'il est assés jolite que celui-ci, comblera de joie celui qui le recevra à Noël.

Achetez Le Progrès du Saguenay de bonne heure chez votre vendeur de journaux.

MOTS CROISÉS

Grid for crossword puzzle with numbers 1-11 and letters.

HORIZONTALEMENT
1 - Cria fréquents, désagréables et sans utilité.
2 - Infamiation des synoviales du boeuf. — Agir bien qui mal avec quelqu'un.
3 - Terre amoniacale employée comme engrais en Italie.
4 - Dans — Dignité ecclésiastique.
5 - Citeau d'écriture. — Pronom personnel.
6 - Nourriture en général. — Un des noms vulgaires de la moultarde noire.
7 - Inscription au haut de la Croix.
8 - Pile d'inchoc. — Préfixe qui indique réunion ou adjonction.
9 - Meuble sur lequel on se couche.
10 - Grand repas, festin.
11 - Ce qu'on met par-dessus l'enjeu. A certain jeu de cartes, lorsque la première mise est perdue. — Pronom indéfini. — Négation.

Solution du problème d'hier
B R A B A N C O N N E
A R A T E R E I S
L I T H O P H Y T E
R I U N E C C O
U T I N E T T E
T E L E T R E S T I
I L I T H E R A U T
E P E I R E O R N E
U E E S P I P
S U E D E Y E N P
E N T E N D U E T E

our relever le goût des aliments
La plupart achètent
WINDSOR
SEL WINDSOR SALT 100% FOLLOWING SEC



Vellâ une robe de nuit qui ne manquera pas de plaire à la conquérante de votre fillette.
Patron 4577; grandeurs 2, 4, 6, 8, 10. La grandeur 6 requiert pour la robe de nuit et le bonnet: 2 1/2 yves de 35-pouces; 1/2 yve pour la partie contrastante.
Si vous désirez recevoir ce patron vous n'avez qu'à faire parvenir la somme de TRENTE-CINQ SOUS (35c) en argent, avec votre nom, votre adresse, le numéro du patron et la grandeur requise à: LE PROGRES DU SAGUENAY, 316, Avenue Labrecque, Chicoutimi.

Recette du jour

LE JAMBON TOUJOURS BON
Il n'est pas nécessaire de riches en budget pour offrir à votre famille des repas appétissants, grêves en valeur et en valeur nutritive. Par exemple, on peut transformer des restes de jambon cuit en un mets fort présentable qui saura plaire aux plus capricieux comme aux plus gourmards. Si vous le préférez, vous pouvez vous servir de viandes pressées, hachées finement, au lieu de jambon; c'est tout aussi économique! La garniture donnée à ce plat une consistance potreuse et délicate. C'est un mets qui vous servira avec fierté car il ornera votre table, tout gâché qu'il sera de tranches d'ananas et de cerises au marasquin; et son goût fin d'épices et de moutarde plaira à tous! En un mot, c'est un mets économique, succulent, décoratif... et pratique, car il se confectionne avec des denrées que toute ménagère garde habituellement dans son garde-manger.

PAIN AU JAMBON ET AUX ANANAS

Rendement: 6 à 8 portions
3 tasses de jambon cuit haché
OU 2 boîtes (d'environ 12 onces chacune) de viande pressée, hachée fin
2 tasses de mie de pain déchiquetée
1 boîte (20 onces) d'ananas tranchés
3 c. à table de beurre
1/2 tasse de cassonade légèrement tassée
1 c. à thé de clou de girofle moulu
4 c. à thé de moutarde préparée
2 c. à table de sirop d'ananas
Quelques cerises au marasquin (facultatif)
2 oeufs
1/2 c. à thé de poivre
Préchauffer le four à 350° F. (modéré). Préparer la viande et la mie de pain, et amalgamer dans un bol. Egoutter l'ananas et mettre le sirop de côté. Faire fondre le beurre dans un moule à pain (8 1/2 x 4 1/2 pouces, mesures intérieures prises au haut du moule) et badigeonner les côtés du moule avec le beurre fondu. Mélanger dans le moule la cassonade, le clou de girofle, 2 cuillerées à thé de moutarde et 2 cuillerées à table de sirop d'ananas. Couper les tranches d'ananas en deux et les disposer dans le fond et sur les côtés du moule préparé, décorer, si vous le désirez, avec les cerises au marasquin.
Battre légèrement les oeufs; incorporer dans les oeufs les 2 cuillerées à thé de moutarde qui restent, le poivre et 1/2 tasse du sirop d'ananas. Ajouter ce mélange à la viande et à la mie de pain et remuer légèrement.
Verser avec soin dans le moule préparé et tasser légèrement. Cuire à découvert, dans un four préchauffé jusqu'à ce que le pain soit pris — environ 1 1/2 heure. Placer le moule sur une grille à gâteau pendant quelques minutes, et démolir avec soin sur un plat chaud.

Au volant, soyez VIGILANT!



Buvez du CAFÉ!

BUREAU PANAMÉRICAIN DU CAFÉ
120 West 112th Street, New York 6, N.Y.
BRÉSIL • COLOMBIE • COSTA RICA • CUBA • RÉPUBLIQUE DOMINICAINE
ÉQUATEUR • SALVADOR • GUATEMALA • HONDURAS • MEXIQUE • VENEZUELA

La reconnaissance parfume les grandes Ames; elle s'agripit dans les petites. Frontenelle.



Ces petits animaux feront des présents parfaits à Noël, pour vos tout petits.
Patron 7112.
Si vous désirez recevoir ce patron vous n'avez qu'à faire parvenir la somme de VINGT-CINQ SOUS (25c) en argent, avec votre nom, votre adresse, le numéro du patron et la grandeur requise à: LE PROGRES DU SAGUENAY, 316 Avenue Labrecque, Chicoutimi.

SEUL, Gattuso OFFRE GRATUITEMENT CET "OLIVIER" MINIATURE
Repas
Hois d'Oeuvres
Lunchs
Donnez à votre table un air de fête en la décorant de cet "Olivier" miniature. Pour servir, sortez du bocal l'olivier chargé de succulentes olives farcies et déposez-le sur un plateau. Vous pourrez l'utiliser de nouveau en formant de petites saucisses de Frankfurt, bouchettes fines ou autres hors-d'oeuvre.
local Gattuso à fond conserve.

BON...
...comme l'air pur de nos montagnes
LE MELANGEUR PARFAIT
Qui rehausse la saveur de vos consommations préférées.
SAGUENAY DRY GINGER ALE

POUR UTILISER NOS ANNONCES CLASSÉES VOUS N'AVEZ QU'À TÉLÉPHONER LI.3-4474

Minimum de dix-sept mots par insertion: \$0.50; pour chaque mot additionnel: \$0.03. Pour avis de service anniversaire, de remerciements, etc., selon la formule ordinaire: \$1.00 par insertion.

À VOTRE SERVICE JUSQU'À 5 HEURES TOUS LES JOURS, EXCEPTÉ LE SAMEDI JUSQU'À MIDI SEULEMENT

HOMMES DEMANDÉS

VENDEURS DEMANDÉS

OCASION UNIQUE pour commerce profitable. Nous disposons d'une localité vacante, pour un homme ambitieux, anxieux de devenir indépendant et marchand prospère.

VOULEZ-VOUS gagner de \$60.00 à \$75.00 par semaine en commençant? Alors, vendez aux ménages de votre entourage nos 250 produits connus et garantis: thé, café, essences, épices, remèdes domestiques, parfumerie, produits de la ferme.



INTERROGÉS EN MARGE DE LA REBELLION DE CUBA — Au plus fort des troubles de la rébellion de Cuba, les soldats ont arrêté et interrogé les employés du Grand Hôtel de Santiago. On croit que la révolte a été fomentée par le leader politique exilé Fidel Castro, ennemi du président Batista.

Les jumelles Dionne n'iront pas dans leur famille à Noël

MONTREAL (PC) — Pour la deuxième fois consécutive, les quatre jumelles Dionne passeront le Noël à l'extérieur de la maison familiale de Callander, Ont.

Mais leur conseiller financier, M. L.M. Edwards, de Montréal, affirme qu'elles restent déterminées à vivre hors de la portée de l'influence de leurs parents.

Marie, qui est aujourd'hui propriétaire d'un salon de fleurs à Montréal, a déclaré que ses trois sœurs et elle passeront probablement le Noël à son appartement, dans le centre de la métropole.

M. L.M. Edwards, de Montréal, affirme qu'elles restent déterminées à vivre hors de la portée de l'influence de leurs parents.

Après absence de la maison familiale, l'an dernier, avait provoqué une querelle. Par la suite les jumelles s'étaient reconciliées avec leurs parents en leur rendant visite.

Marie a ouvert son magasin de fleuriste, le "salon Emilie", en mai dernier.

Leur absence de la maison familiale, l'an dernier, avait provoqué une querelle. Par la suite les jumelles s'étaient reconciliées avec leurs parents en leur rendant visite.

Ses sœurs devront, le printemps prochain, décider quel chemin elles prendront. Annette aura terminé les quatre années d'un cours de professeur de musique et Yvonne et Cécile auront probablement leurs diplômes d'infirmières.

Yvonne et Cécile sont étudiantes-garde-malades à l'hôpital Notre-Dame-de-l'Espérance, à Ville-St-Laurent, en banlieue. Annette étudie la musique dans un couvent de Nicolet. On se souvient que Emilie, la cinquième des célèbres jumelles, avait succombé à une crise d'épilepsie en août 1954.

Quelques jours de liberté — Marie a indiqué dans une entrevue qu'elle se propose de fermer son magasin pendant quelques jours, aussitôt après Noël; elle se rendra probablement alors chez ses parents, lorsque ses sœurs auront aussi quelques moments de liberté.

Le règlement 532 stipule que toute violation sera passible de pas plus de \$40 d'amende. Cependant, la police pourra recueillir \$2 d'amende sur la fiche apposée et libérer ainsi l'automobiliste.

En mai 1955, à leur 21e anniversaire de naissance, les jumelles s'étaient partagées une dot de \$1,000,000; c'était, aux yeux de M. Dionne, l'une des raisons pour lesquelles elles avaient manifesté une indépendance croissante.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Si l'automobiliste, en sortant du magasin, s'aperçoit qu'un officier de circulation, appuyé sur le capot de son véhicule, rédige quelque chose, il est fort probable que la cause sera indiquée par l'aiguille rouge "violation" du parcomètre.

Si vous êtes le moins rapidement, en trois minutes, vous aurez le temps de trouver le sous qui vous sauvera de l'amende et qui vous fera économiser \$1.99.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Une enquête établit qu'un constable prend trois minutes à rédiger sa fiche ou avis de contravention.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

Nomination à M. R.-H. Price

OTTAWA (PC) — Le gouvernement fédéral annonce aujourd'hui la nomination de M.M. Mostyn Lewis, de Montréal, et Richard H. Price de Québec comme membres de la Commission des champs de bataille nationaux.

M. Lewis, assureur, et Monsieur Price, dirigeant d'une papeterie, succèdent à feu M. Wilfrid Boyer, de Montréal et à feu M. William Q. Stobo, de Québec.

La commission de neuf membres a été créée en 1908 pour protéger les champs de bataille historiques de Québec ou Wilfrid de Montréal en 1759.

Les conditions d'admission sont les mêmes que les corps policiers d'ailleurs. En effet, on se propose de prendre tout jeune homme qui possède un poids et une grande assez impressionnante. De plus, une réputation intacte et une conduite qui impose le respect, voilà l'éttoffe de tout bon Frontiersman, qui veut uniquement servir ses concitoyens, par un esprit civique.

Appel aux donateurs de sang à Chicoutimi

L'animateur de la banque de sang du Jeune Commerce de Chicoutimi, M. Bernard Clermont, vient d'annoncer qu'une campagne de sang est maintenant en cours.

Après la dernière assemblée générale, une quinzaine de membres ont donné leur nom pour fournir du sang à la banque.

L'animateur communiquera avec les intéressés pour les avertir de la date à laquelle ils seront appelés à donner du sang. Il y a deux séances par semaine à l'Hôtel-Dieu.

Panier de provision pour les pauvres

CHICOUTIMI - NOIR (DNC) — M. Roger Vachon, principal du Ciment Business Coll. vient d'organiser avec le comité de l'école un magnifique panier de provision qui sera donné aux pauvres, ce panier, d'une valeur de \$45, sera distribué par le Jeune Commerce de Chicoutimi.

Le chef Perron termine en rappelant qu'un acte de prévention d'incendie est un acte de civisme de plus. C'est un acte de patriotisme bien commis.

AVIS DE REQUETE EN DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que MARY FLATMAN TARDIF, secrétaire, domiciliée dans la cité de Montréal, province de Québec, et résidant dans la cité de Québec, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à la session suivante, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, JOSEPH ADELARD TARDIF, chauffeur, domicilié et résidant dans la cité de Québec, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Congé des Fêtes à la bibliothèque de Chicoutimi

La bibliothèque publique sera ouverte, le samedi 22 décembre, et le samedi 23 décembre, le matin et l'après-midi, de 2 h. à 4 h. Par ailleurs, la bibliothèque sera fermée les lundi, mardi et mercredi des deux semaines de Noël et du Jour de l'An.

Les membres du personnel remercient les abonnés fidèles de leur encouragement constant, et les invitent à propager chez leurs amis ce goût qui les anime, et à leur montrer le chemin de la Bibliothèque publique.

A toute la population de Chicoutimi, le Conseil et le personnel de la Bibliothèque publique, formulent des vœux pour un Joyeux Noël et une Heureuse Année.

Prochaine clinique au Jeune Commerce de Chicoutimi

M. Aurélien Tremblay, président ex-officio du Jeune Commerce de Chicoutimi, se prépare à faire une clinique d'orientation du mouvement. Cette clinique comprendra des anciens présidents du Jeune Commerce de Chicoutimi et des anciens directeurs.

Le but de cette clinique sera de compléter le travail commencé au cours des années passées et surtout d'étudier l'orientation que devra prendre le mouvement au cours des prochaines années.

Recrutement chez les Frontiersmen

Chicoutimi-Nord (DNC) — Lors d'une réunion du Corps Impérial des Frontiersmen, au Ciment Business College, une campagne de recrutement vient de s'organiser. Les conditions d'admission sont les mêmes que les corps policiers d'ailleurs. En effet, on se propose de prendre tout jeune homme qui possède un poids et une grande assez impressionnante. De plus, une réputation intacte et une conduite qui impose le respect, voilà l'éttoffe de tout bon Frontiersman, qui veut uniquement servir ses concitoyens, par un esprit civique.

Appel de la bibliothèque de Chicoutimi

Mlle Madeleine Martin vient de lancer un appel au Jeune Commerce de Chicoutimi en faveur de la bibliothèque municipale. Elle demande aux membres de s'abonner à la bibliothèque. Il n'en coûte que deux dollars par année pour avoir le loisir de lire les livres de leur choix.

Pour ceux qui possèdent déjà une bibliothèque à la maison, l'on suggère un abonnement de soutien, soit cinq dollars.

AVIS (COUR SUPÉRIEURE - En matière de Faillite)

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE CHICOUTIMI Dans l'affaire de la proposition de PAUL MAILLARD, faisant affaire sous les noms et raison sociale de "PAUL MAILLARD PROPANE GAZ ENR.", 222-2ème Rue, Port-Alfred.

AVIS est par les présentes donné que Paul Maillard de Port-Alfred a déposé entre nos mains une proposition en vertu de la Loi de 1919 sur la faillite.

Il sera tenue une assemblée générale des créanciers du débiteur à Chicoutimi, au bureau de Monsieur Léonidas Gagné, le Séquestre Officiel en le Palais de Justice, le 8ème jour de janvier 1957 à 3 1/2 heures de l'après-midi.

Lefavre, Marmette & Lefavre, syndics.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Montréal, le 6ème jour de décembre, 1956. WALKER, CHAUVIN, WALKER, ALLISON & BEAULIEU Procureurs de Requêteur 414 St. James St. West Montréal, Québec.

Cartes Professionnelles

ARCHITECTES

Desagné & Boileau

ARCHITECTES 582 Blvd Lamarche Tél.: LI 3-7711 Chicoutimi

LAMONTAGNE & GRAVEL

ARCHITECTES 31 ouest, rue Racine Tél.: LI 3-3481 Chicoutimi (Edifice Perron) "EN HAUT DE STEINBERG"

COMPTABLES

GAUTHIER & TREMBLAY, C.A.

COMPTABLES AGRES - CHARTERED ACCOUNTANTS ANTOINE GAUTHIER B.A. L.S.C. G.A. CHARLES TREMBLAY L.S.C. G.A. GASTON TREMBLAY B.A. L.S.C. G.A. Raymond Kironac, C.A. Sc. André Gagnon, C.A. Gérard Heulien, C.A. 44 EST. RUE RACINE TEL: LI 3-7700 CHICOUTIMI P.Q. EDIFICE LAGACE

FONDÉ EN 1915

Lorenzo Bélanger et Associés

COMPTABLES AGRES 1980 OUEST, RUE SHERBROOKE MONTRÉAL

Boulangier, Fortier & Rondeau & Cie, C.A.

Maurice Boulangier, B.A. C.A. — Guy Fortier, B.A. L.S.C. C.A. — René Rondeau, B.A. C.A. — Paul Thériault, C.A. — Marcel Michaud, C.A. — Alexandre Labayrie, C.A. — Raymond Kironac, C.A. Sc. — André Gagnon, C.A. — Gérard Heulien, C.A. 71, RUE ST-PIERRE — QUÉBEC — TEL.: 5-4955

GAGNON & BERGERON

COMPTABLES AGRES EDIFICE MURDOCK 4-4 GAGNON B.A. L.S.C. G.A. P.A. BERGERON B.A. L.S.C. G.A. 23 est, Racine Téléphone: LI 3-4369 Chicoutimi, P.Q.

RAYMOND-J. LAROCHE, L.S.C., C.A.

Comptable agréé EDIFICE CREVIER 440 rue Racine est. Chicoutimi Tél.: LI 3-1022

INGENIEURS

E. DAUPHINAIS, Ing. P. GUY BELANGER, Ing. P.

B.A., B.Sc.A., M.E.I.C., B.A., B.Sc.A., I.C., M.E.I.C. DAUPHINAIS-BELANGER INGENIEURS-CONSEILS 582, Boul. Lamarche Chicoutimi Tél.: LI 3-2070

DELISLE & LAQUERRE

J.-L. DELISLE M.E.I.C., B.Sc.A. M. L. LAQUERRE L.S., B.Sc.A., M.E.I.C. INGENIEURS CIVILS Spécialités: Béton armé - Charpente métallique - Aqueduc et égouts Développement hydro-électrique - Ponds et routes - Expertise en mécanique et électricité 283 Racine Est (Edifice Tremblay) Tél.: LI 3-4100 - Chicoutimi, P.Q.

PAUL NADEAU

ARPENTEUR-GEOMETRE - INGENIEUR FORESTIER 1008, rue Beaugard Tél.: LI 3-5240 Chicoutimi

Georges Vaillancourt Michel Corriveau

VAILLANCOURT & CORRIVEAU ARPENTEUR GEOM. et ING. FORESTIERS Edifice Murdock 23 est, rue Racine Chicoutimi Tél.: LI 3-5296

ASSURANCES

Pierre Beaulieu

Membre "Million Dollar Round Table" ASSURANCE-VIE Suite 110 - Edifice Perron Spécialités: Expertise de succession Bureau: LI 3-1115 Réal: LI 3-4022 Représentants: "Les Prévoyants du Canada"

AVOCATS

Chouinard & Gendron

AVOCATS 168 Racine Est - Chicoutimi Tél.: LI 3-2987

QUAND ON PARLE D'ASSURANCE AU ROYAUME DU SAGUENAY

GUSTAVE CLAVEAU, & FILS ENR. LE PREMIER NOMME Assurances générales C.D.A. Edifice Murdock 23 est, Racine - Tél.: LI 3-1115

MICHEL CAIN

AVOCAT 360 Racine Est, Chambre 101 Chicoutimi Tél.: LI 3-3072

Henri Gagnon & Fils

Enr. ASSURANCES GENERALES (Edifice Abel) 365 est, Racine Tél.: LI 3-4019 CHICOUTIMI

Jacques Dufour

AVOCAT Edifice Woolworth 154 est, Racine Tél.: LI 3-4125 CHICOUTIMI

ALBERT E. JEAN

ASSURANCES GENERALES (Edifice Perron) 31 ouest, rue Racine CHICOUTIMI Tél.: LI 3-8803 et LI 3-5395

Richard Dufour

AVOCAT Edifice Murdock, chambre 384 23 est, rue Racine Chicoutimi

Pierre-E. Laberge

Courtier Général d'Assurances 369 est Racine CHICOUTIMI

Me Paul Pouliot

AVOCAT Edifice Steinberg 31 ouest, rue Racine Chicoutimi - Tél.: LI 3-8655

DENTISTES

Dr Victor Gladu

CHIRURGIEN DENTISTE Ed. haut de Steinberg's Edifice Perron 31 ouest, Racine Tél.: (113-8585) CHICOUTIMI

Edmond Savard

AVOCAT Edifice Thérberge - 121 est, rue Racine CHICOUT

Les Marquis visitent les Castors de Dolbeau

Potins de Hockey

Dans quelques jours aura lieu le scrutin pour les équipes d'étoiles et les divers trophées individuels pour la première moitié de la saison 1956-57. Quand viendra le temps de choisir la meilleure recrue de la ligue Nationale de hockey pour cette première moitié de la saison, les personnes désignées pour faire ce choix dans les six villes de la L.N.H. auront à indiquer leurs préférences entre 19 joueurs.

Les Maple Leafs de Toronto alignent le plus de recrues éligibles, soit six, tandis que les Black Hawks de Chicago en ont cinq. Trois membres des meneurs, les Bruins de Boston, sont qualifiés, tandis que les Rangers de New-York et les Red Wings de Détroit ont chacun deux recrues éligibles. Les Canadiens de Montréal n'ont qu'un seul joueur de première année cette saison.

Pour être candidat éligible pour le trophée commémoratif Calder, le joueur ne peut avoir joué plus de 20 parties dans la ligue Nationale de hockey dans toute autre saison. S'il a joué trois parties ou moins dans plusieurs saisons il est encore éligible, mais s'il a joué sept parties dans une saison et 10 la suivante il n'est pas éligible. Toutes les parties qu'il joue après les trois premières doivent être jouées durant la même saison. Les joutes éliminatoires ne comptent pas.

Pierre Pilote, le joueur de défense des Black Hawks de Chicago, se qualifie tout juste puisqu'il a joué exactement 20 parties pour les Hawks la saison dernière. La majorité des 19 recrues éligibles dans la L.N.H. cette année n'ont jamais joué une partie dans la ligue Nationale avant cette saison. Seulement deux des six recrues du Toronto ont évolué dans la L.N.H. avant cette saison et cela très brièvement. Ed Chadwick a joué cinq parties pour les Leafs la saison dernière et Barry Cullen, trois. Les autres recrues des Leafs, Gary Aldcorn, Bob Pulford, Mike Nykoluk et Al MacNeill, n'ont eu leur baptême du feu dans la L.N.H. que cette saison.

Pilote est le seul des cinq nouveaux joueurs de Chicago qui ait jamais joué dans la L.N.H. avant cette saison. Forbes Kennedy, Elmer Vasko, Ron Ingram et Eddie Kachur sont les joueurs qui ont fait leurs débuts dans la L.N.H. cette saison. Larry Regan est la seule recrue du Boston sans avoir joué au moins

une partie dans la L.N.H. Jack Bionda a joué 13 parties pour Toronto en 1955-56 tandis que Jack Caffery s'est aligné trois fois avec les Leafs en 1954-55.

Deux des trois membres de la jeune ligne Dea-Reibel-McNeill du Detroit sont candidats au trophée Calder. Bill McNeill est à sa première expérience dans la L.N.H. et Billy Dea a joué 14 parties avec les Rangers de New-York en 1953-54. Chez les Rangers, Gerry Foley a joué quatre parties avec le Toronto en 1954-55, tandis que Bruce Cline a joué quatre parties avec le Toronto en 1951-55, tandis que Bruce Cline a fait ses débuts dans la L.N.H. il y a quelques semaines seulement.

André Pronovost a fait un exploit remarquable en passant directement des rangs juniors aux champions de la coupe Stanley sans aucune expérience préalable dans la L.N.H. Les Canadiens avaient commencé la saison sans un seul nouveau joueur.

Les 19 candidats éligibles au trophée commémoratif Calder à mi-saison 1956-57 sont: Boston: Jack Bionda, Jack Caffery, Larry Regan; Chicago: Ron Ingram, Eddie Kachur, Forbes Kennedy, Pierrelite, Elmer Vasko; Detroit: Billy Dea, Billy McNeill; Canadiens: André Pronovost; New-York: Bruce Cline, Gerry Foley; Toronto: Gary Aldcorn, Ed Chadwick, Barry Cullen, Al MacNeill, Mike Nykoluk, Bob Pulford.

Harry Watson des Black Hawks de Chicago est le seul joueur encore actif des anciens Américains dans la ligue Nationale de hockey depuis que Kenny Mosdell a annoncé sa retraite. Mosdell et Watson étaient coéquipiers à Chicago cette saison et tous deux s'étaient alignés avec les Américains en 1941-42. Cette saison fut la dernière de ce club de la ligue Nationale de hockey.

Kenny Mosdell, qui en était à sa quatorzième saison dans la L.N.H. lorsqu'il a annoncé sa retraite la semaine dernière, a eu une longue et belle carrière dans la ligue Nationale de hockey. Il passa la majeure partie de sa carrière, soit 12 saisons, avec les Canadiens de Montréal avant de passer au Chicago cette année. Maintenant âgé de 34 ans, il s'emballe s'améliorer en vieillissant et connaît ses meilleures saisons en 1953-54, alors qu'il fut choisi au centre de la première équipe d'étoiles, et en 1954-55 alors qu'il fut choisi sur la deuxième.

Né et élevé à Montréal, il fit ses débuts dans la L.N.H. avec les Américains de Brooklyn en 1941-42, à l'âge de 19 ans. Il excellait tant à l'offensive qu'à la défensive et donnait toujours son meilleur.

Trois joueurs du même nom, avec une épellation différente, ont évolué dans la ligue Nationale de hockey cette saison. Il s'agit de Gerry McNeill des Canadiens de Montréal, Billy McNeill des Red Wings de Détroit et Al MacNeill des Maple Leafs de Toronto.



MALGRÉ LE FROID, TOUS Y ÉTAIENT pour l'ouverture officielle de la Ligue Atomes de l'Association du Hockey Mineur du Parc Powell d'Arvida. La mise au jeu officielle est faite par M. Lionel Fournier, directeur du Département de la Récréation de la ville d'Arvida. On reconnaît aussi de g. à d.: MM. K.-W. Campbell, moniteur des Maple Leafs, Don Archer, secrétaire de l'Association, M. Fournier, Jean-Baptiste Bélanger, arbitre, Johnny Wilde, arbitre en chef de l'Association et Ross Sloan, moniteur des Rangers de la Ligue Atomes et président de l'Association du Parc Powell. Les deux futures étoiles de la Ligue Nationale sont à gauche, Paul Kelly, des Red Wings, et à droite, Billy Johnson, des Maple Leafs.



OUVERTURE DE L'INTERPAROISSIALE: — M. Edgar Tremblay, échevin, préside à la mise au jeu officielle de la ligue Interparoissiale de Chicoutimi. M. Tremblay était accompagné des abbés Eugène Fiset et Guy Gagné, Paul Decoste, Henri Dassylva, David Bergeron, et Georges Byatt. Les joueurs sont Jacques Hovington et Clément Savard.

Ray Robinson ne se laisse pas aisément influencer

GREENWOOD (PC) — Le champion poids moyen Ray Robinson a lancé une couple de jabs en direction d'un instrument électronique hier après-midi et alors qu'il a été établi qu'il peut frapper au moins aussi fort que Gene Fullmer, l'aspirant à son titre, il ressort que ses coups croisés de la droite voyagent moins rapidement que ceux de son adversaire du 2 janvier prochain — environ 15 milles à l'heure moins vite.

L'achèvement des tests pour déterminer la puissance et la force des coups de Fullmer et de Robinson — effectués par les laboratoires Lavoie de Morganville, New-Jersey, une firme se spécialisant dans les expériences de radar et d'électronique — soulèvera probablement une controverse électronique qui ne sera réglée que le 2 janvier, au Madison Square Garden de New York, alors que Robinson défendra son titre contre le boxeur de West Jordan, Utah.

Les données Robinson, le poing couvert d'un gant de six onces, a décoché un coup croisé de la droite, qui, selon l'oscilloscope des laboratoires Lavoie, a plus de force mais moins de rapidité que le même coup administré par Fullmer.

Le punch de Robinson a atteint le sac de sable régulier des laboratoires à 15,2 milles à l'heure et avec une force de 1,500 livres.

Mardi, pour le même coup, Fullmer avait fait osciller l'aiguille de l'instrument à la marque de 30,4 milles à l'heure et avec une force de 1,260 livres. Robinson a déclaré qu'il n'était nullement surpris d'être plus lent que Fullmer.

"Je suis plus vieux," a-t-il déclaré.

Le coup croisé de la droite de Robinson, avec un gant de huit onces, a voyagé à une vitesse de 19 milles à l'heure et a frappé avec une force de 1,150 livres. Son jab de gauche, avec gants de six onces, n'a voyagé qu'à 14 milles à l'heure et avec une force de 460 livres à peine.

Fullmer, avec un coup croisé de la droite — gants de huit onces — a également frappé avec une force de 1,150 livres mais à une vitesse de 22 milles à l'heure. Son jab de gauche, presque un demi-crochet, a voyagé à 17 milles à l'heure et a frappé avec une force de 1,035 livres.

Robinson n'a pas semblé impressionné par la supériorité des coups de Fullmer, du moins devant l'instrument.

"Il a gagné devant la machine mais gagnera-t-il devant moi, lorsque nous nous rencontrerons?" a-t-il demandé.



HOCKEY junior
Vendredi soir 9 heures
LES CASTORS DE DOLBEAU
vs
LE NATIONAL DE PORT-ALFRED
(Le club avec une réputation)
Adm.: 50¢ - Enf.: 25¢
Inf.: tél.: 1026

Ike Hildebrand a démissionné
PEMBROKE (PC) — Les Lumber Kings de Pembroke, de la division est de l'Ontario Hockey Association, ont un nouvel instructeur.

Il s'agit de Ken Campbell, qui succède à Ike Hildebrand. Ce dernier a exprimé l'avis que les Lumber Kings, actuellement en quatrième place dans le classement de leur circuit, feraient mieux sans lui et a résigné son poste. La ligne compte six clubs.

On a offert à Hildebrand de rester avec les Lumber Kings à titre de joueur mais on ne sait pas encore s'il y demeurera.

Webb gagne par KO
CHICAGO (PA) — Spider Webb, classé neuvième dans la classification mondiale des boxeurs poids moyens a envoyé Pat McAteer au plancher quatre fois hier soir avant d'être déclaré vainqueur par knock-out technique au deuxième round d'une rencontre qui devait durer 10. La victoire de Webb était sa 18e d'affilée.

McAteer, le champion de sa catégorie dans l'Empire britannique, a affiché une piètre tenue et a été une cible facile pour Webb, un membre de l'équipe de boxe olympique des États-Unis en 1952. Avant sa défaite d'hier soir, McAteer avait gagné 42 de ses 44 rencontres dont 21 par mise hors de combat.

Les joueurs de l'instructeur Armand Bourdon ont eu le meilleur sur les Castors depuis le début de la saison. — Ils veulent conserver leur emprise sur la 2e place du classement. — Les Castors améliorés.

JONQUIÈRE (DNC) — Les Marquis se rendent ce soir à l'Aréna de Dolbeau où ils disputeront une importante partie contre les Castors de Jack Bellemare... Nos porte-couleurs qui jouent leur seule rencontre cette semaine à l'extérieur, reviendront au Palais des Sports dimanche prochain, dans un match revanche contre les meneurs, le puissant National de Marcel Dufour... Armand Bourdon et ses protégés ont un excellent record contre les Castors, et tentent de l'améliorer ce soir dans la ville du Nord.

Toutes les rencontres que jouent les Marquis sont primordiales à ce temps-ci de la saison, puisque à mesure que la saison progresse, les équipes de seconde division se font plus menaçantes, pour resserrer davantage le classement.

Déclaration de Herb Cappelz

MONTREAL (PC) — Herb Cappelz, ancien bloqueur des Alouettes de Montréal, a déclaré hier que les Américains prendront la haute main sur le football canadien à moins que les jeunes canadiens ne reçoivent un entraînement approprié.

"Nos athlètes peuvent se comparer à ceux de n'importe quel pays", a déclaré Cappelz, "à condition qu'on leur donne l'entraînement approprié." L'ancien joueur de 55 Alouettes était le conférencier invité à un déjeuner de la Purchasing Agents' Association.

"Le football peut être très intéressant pour un jeune Montréalais", a ajouté Cappelz. "J'y ai gagné \$20,000 en quatre ans, tout en gardant mon emploi régulier. C'est un passe-temps assez lucratif, vous en conviendrez."

Il a déclaré que n'eût été le règlement de la limitation des importés, il n'y aurait plus de joueurs canadiens dans les rangs professionnels du pays.

Ce qu'ils font

S. Smrke, Chic.	19	17	26
Hicks, Chic.	17	19	26
Binon, Qué.	6	26	32
Tessier, Qué.	18	11	29
L. Smrke, Chic.	12	17	29
Wray, Shaw.	14	12	26
Perrault, Chic.	5	21	26
Teal, Qué.	9	17	26
Locas, Chic.	17	8	25
Corriveau, Chic.	7	17	21
Labadie, Qué.	10	14	24
Achymiechuk, Qué.	7	17	21
Topoll, Chic.	8	16	21

Chaque partie vaut son pesant d'or, parce que les Jonquérois livrent une lutte sans merci, aux jeunes Saguenéens de Roland Hébert, pour la possession exclusive du deuxième rang, qui passe d'une équipe à l'autre depuis 5 ou 6 parties. — Avant la partie que les Saguenéens ont joué hier soir contre les Castors, les Marquis ne détenaient qu'une faible marge de deux points, ce qui veut dire qu'un gain ce soir à Dolbeau, ne serait pas du "luxe" pour les gars de Bourdon.

Notre équipe locale a 23 parties de jouées pour un total de 26 points dans l'échelle du classement. — Si l'on porte attention à l'excellent record qu'ont cumulé les Marquis contre les Castors cette saison, on peut espérer une belle victoire du Jonquière.

Les Castors du pilote Jack Bellemare ont surpris bien des sportifs de nos contrées, et encore dimanche dernier, sur leur propre glace, ils ont énormément plu à leurs supporters, en forçant le National de Port-Alfred à un match nul de 4 à 4, exploit peu commun réussi contre les meneurs. Les représentants de la ville du Nord sont devenus puissants sur leur propre terrain, et les Marquis

Hockey Métropolitain

MONTREAL (PC) — Fred Morris et Barry Dellisle ont compté chacun deux buts hier soir pour conduire le Notre-Dame-de-Grâce à une victoire de 8-1 sur les Lakeshore dans une joute de la ligue de hockey junior Métropolitaine. Les autres compteurs du NDG ont été Ken Hapre, Harold White, Claude Fournel et Dwayne Byers.

Robert Picaud a évité le blanchissage à Lakeshore.

MONTREAL (PC) — Yvon Lamarche a enregistré trois buts hier soir pour conduire Verdun à une victoire de 6-1 sur Snowdon dans une joute de la ligue de hockey junior Métropolitaine. André Roy a compté deux fois pour les vainqueurs tandis que Claude Gendreau a compté une fois.

L'unique but de Snowdon a été enregistré par Henry Fleming.

n'ont pas la victoire en poche, même s'ils sont les favoris. — Tous les joueurs accompagneront l'équipe des Marquis pour cette importante joute à l'extérieur. Les gros compteurs du club, Lévis Villeneuve, Yvan Tremblay, Maurice Tremblay et Robert Rivard, tenteront d'améliorer leur position dans l'échelle des meilleurs franc-tireur du Junior A, aux dépens du gardien adversaire, Spence.

Les Marquis qui jouent leur seule joute de la semaine à l'extérieur, reviendront au Palais des Sports dimanche prochain à 2h.30, bien décidés à mettre fin au règne de terreur des gars de Marcel Dufour, en l'occurrence du puissant National de Port-Alfred qui est confortablement installé en tête avec 36 points, soit 10 de plus que ses plus proches rivaux.

Robinson est prêt

GREENWOOD LAKE (PA) — Ray Robinson, le champion poids moyen du monde, a boxé hier six rounds, soit deux de plus qu'il n'avait livrés depuis le début de son entraînement, il y a deux mois. Robinson a déclaré, après son entraînement d'hier, qu'il se sentait parfaitement bien.

Sugar Ray, qui a déclaré qu'il frise un peu trop les 160 livres, défendra son titre le 2 janvier prochain, contre Gene Fullmer. Le combat installé en tête avec 36 points, disputé au Madison Square Garden de New York.

Sandor Iharos en Belgique

BRUXELLES (PA) — Sandor Iharos, le fameux athlète hongrois, qui a remporté trois fois ses records mondiaux en courses de moyennes et de longues distances, a décidé de s'installer en Belgique.

Iharos, qui a décidé de fuir la Hongrie, est arrivé ici hier soir. Il a déclaré qu'il se joindra à l'équipe du Royal Racing Club de Bruxelles, sous les auspices duquel il s'est rendu en Belgique.

EXPORT
LA MEILLEURE
CIGARETTE AU CANADA

argent comptant?
vous êtes toujours le bienvenus à

NIAGARA

Des milliers de Canadiens se présentent chaque semaine à Niagara pour emprunter rapidement jusqu'à \$1500 ou davantage. Les portes de Niagara vous sont toujours ouvertes. Votre demande sera étudiée par un expert sympathique et l'argent vous sera remis à bref délai. Dans bien des cas, les taux d'intérêt de Niagara sont plus bas qu'ailleurs et une assurance-vie gratuite rembourse les emprunts de \$1500 ou moins, en cas de décès. Vous trouverez un grand nombre de montants et de modes de remboursement à Niagara.

Voici quelques-uns des nombreux genres de prêts

VOUS RECEVEZ	VERSEMENTS MENSUELS			
	12	15	20	24
\$300.00	\$ 28.37	\$23.35		
600.00	56.55	46.65	\$36.45	\$31.45
661.10*			40.00*	
1250.00	116.45	95.55	74.30	63.60

* Un de nos nombreux plans en chiffres ronds.

PRÊTS NIAGARA
SUCCESSIONALES D'UN Océan à l'autre

CHICOUTIMI
Edifice Murdoch - Chambre 200 - 23 est, rue Racine, tél.: LI 3-4468

ROBERVAL
Edifice Théâtre Diana - 26, rue St-Alphonse, tél.: 199

Une compagnie canadienne avec succursales dans plus de 65 villes
PRÊT CORDIAL \$\$\$\$\$\$ PRÊT CORDIAL \$\$\$\$\$\$ PRÊT CORDIAL \$\$\$\$\$\$

"Ah!... une MOLSON complète le tableau!"

En toute occasion on préfère... une MOLSON généreuse et légère!

Ce moment de détente, vous l'aurez bien mérité. Offrez-vous donc ce qui y a de meilleur: une Molson. Généreuse et légère, elle constitue le rafraîchissement idéal entre les repas comme aux repas. Pour que la détente soit complète et plaisante, dites toujours:

"Une MOL pour moi!"

La bière favorite de chez nous

GIN GENEVA
BEAU GESTE

Le Royal de Montréal au Colisée ce soir à 8h. 30



Gilles Goyette

GREIG HICKS JOUE EN VERTUOSE

Tous les visages étaient tendus vers l'homme qui jouait. Inspiré, brillant, racé, il donnait toute la mesure de son art et les téléspectateurs en avaient le souffle coupé. Une grande vedette...

Nous étions après le match victorieux du Chicoutimi sur le Royal de Montréal (3-2 au Colisée de Chicoutimi, le 23 octobre, un score qui valait un grand succès) dans le plus beau restaurant de la perle saguénéenne. Il y avait là presque tous les joueurs Saguénéens — Phil Renaud en tête — attablés devant un repas succulent et l'homme qui captivait notre attention, s'appela Florian Zabach, le plus célèbre des violonistes américains...

Belle soirée, la Rhapsodie hongroise, de Liszt, l'artiste — cheveux bien placés, un sourire éternel éclairait sa figure — tirait des accords extraordinaires de son instrument. Il alternait les coups d'archet et les "pizzicati" avec une science consommée. Tous les Saguénéens présents, et qui n'avaient connu jusqu'alors que la pluie de Chicoutimi, son brouillard, et l'atmosphère pesante d'une ville peu illuminée et quelquefois sans joie, s'élevaient pour la première fois depuis leur arrivée dans la cité saguénéenne, que Georges Vézina a immortalisée.

J'étais, moi aussi, saisi par l'atmosphère ambiante et par le charme de la musique, mais, cependant, je ne pouvais me délivrer complètement de l'envoûtement de la musique qui s'était jouée dans la soirée et qui avait vu la magnifique performance de nos représentants.

En cet Florian Zabach qui — tourné vers les Saguénéens — exhibait toutes les facettes de son talent, je ne pouvais m'empêcher de revoir en pensée les actions de Greig Hicks, quelques minutes auparavant dans le Colisée de Chicoutimi.

A l'image même de ce grand soliste, le centre des Saguénéens de Chicoutimi, avait mené le jeu devant les hockeys de Elmer Lach. Lui aussi, il avait déployé toutes les finesses, les improvisations, les variations de son jeu, afin de mener à la victoire non pas son orchestre, mais son "ensemble". Mieux, Hicks ne s'était pas montré devant les 3,500 spectateurs de la Perle du Saguénay un soliste de grande valeur, mais il avait su faire jouer ses partenaires de l'attaque (Locas et Perreault) et donner le ton à une ligne d'attaque qui s'inspirait directement de ses faits et gestes.

Sous les yeux des connaisseurs, tels que peuvent l'être le président Jos Desbiens et le gérant général Fran Carlin, le petit leader d'attaque saguénéen a réalisé un véritable exploit, en donnant à notre équipe régionale des titres de noblesse que certains lui contestaient encore, et en arrachant à la foule de Chicoutimi — pourtant sévère — des cris d'admiration, teintés de fierté de posséder un tel hockeueur.

Greig Hicks n'est pas le meilleur des centres du hockey professionnel, mais il en est un qui n'abandonne jamais et qui possède l'étoffe d'une grande vedette.

Les Saguénéens menacent de s'échapper du peloton

Le club saguénéen a déjoué les calculs de tous les experts en prenant le poste de leader. — La course au fanion sera excitante.

Il semble que le point faible du Royal se retrouve chez les joueurs d'avant qui désirent peut-être trop bien faire à l'attaque. Ils oublient l'importance de la mise en échec et laissent aux joueurs de défense une besogne trop lourde.

Pourtant les avants du Royal sont très rapides et pourraient faciliter la tâche des défenses en revenant plus rapidement dans leur propre zone quand l'adversaire se lance à la contre-attaque. Elmer Lach a fait des changements dans ses lignes mais le club a affiché une assez bonne tenue à l'offensive.

Pour expliquer plus clairement la faiblesse de l'équipe disons que Gerry McNeil gagnant du trophée Vézina l'an dernier, est actuellement au dernier rang chez les gardiens de buts. Et McNeil ne peut être tenu responsable des insuccès du club pas plus que les joueurs de défense. Il semble qu'il manque tout simplement un peu de cohésion dans le travail des avants et des défenses.

En somme la course au championnat devrait être excitante car Québec, Shawinigan, Trois-Rivières

et le Royal demeurent dans la lutte pour la deuxième position. Le Chicoutimi est bien équilibré et n'a pas indiqué qu'il tomberait dans une longue léthargie.

Les As de Québec alignent également des joueurs expérimentés et même quelques-uns qui ont déjà évolué dans la ligue Nationale. A l'attaque les As ne manquent pas de bons compteurs dont les Michel Labadie, "Skip" Teal, Marcel Beaud, Orval Tessier et Gene Achtymichuk. Al Millar affiche une belle tenue dans filets et l'arrière garde est solide.

Enquête sur un autre combat de Art Aragon

SAN ANTONIO (PA) — Un grand jury du comté de Bexar a entrepris hier une enquête en marge d'une rumeur à l'effet que Dick Goldstein, un boxeur de Los Angeles, s'était vu offrir une somme de \$500 pour "s'étendre" devant son adversaire lors de sa bataille de mardi soir dernier contre Art Aragon, classé troisième dans la catégorie mi-moyenne.

Goldstein a déclaré que lui et son épouse ont été menacés d'un mauvais parti.

La bataille n'a pas eu lieu. Un médecin de la Commission athlétique du Texas a recommandé que la bataille soit contremandée parce que Aragon avait de la fièvre et souffrait d'un mal de gorge.

Un agent de police a déclaré que Goldstein, faisant part de l'offre qui lui avait été faite pour qu'il se laisse battre, avait prouvé qu'Aragon "se déclarerait malade peu de temps avant la bataille."

SI VOUS CONDUISEZ BUVEZ DU THE



HOCKEY PROFESSIONNEL JEUDI, 20 DEC., à 8h.30 P.M. Le ROYAL de MONTREAL —VS— LES SAGUENEENS COLISÉE DE CHICOUTIMI

LES QUATRE CENTRES DU ROYAL DE MONTREAL



Ray LAPLANTE

Phil GOYETTE

Denis BOUCHER

Kelly BURNETT

Bloc-Notes

Les Saguénéens viennent de compléter avec succès un autre voyage à l'étranger.

Ils ont triomphé des Cataractes et des Lions.

Et nos représentants se voient maintenant avec une avance de cinq points sur les As de Québec.

Sans oublier qu'ils ont encore deux parties de plus à disputer que leurs éternels rivaux.

Ce soir, à Chicoutimi, le Royal de Montréal sera le club visiteur.

Malgré que nous ayons eu le meilleur sur lui depuis le début, il ne faut pas prendre cette jouite à la légère.

Glen Cressman, un ancien Saguénéen, sera dans l'uniforme des visiteurs.

C'est Stan Smrke qui a eu l'honneur de marquer le 100 but de notre équipe cette saison.

Germain Leger, qui avait passé la plupart du temps à "réchauffer" le banc, a fait un impressionnant retour au jeu.

Le rouquin a compte un but et obtenu deux assistances.

Il a remplacé Lou Smrke qui souffrait d'une vilaine grippe.

Robert Picard pleure la disparition mystérieuse de son cheval.

Qui l'a pris ?

Un cadeau de Gilbert Gravel qui ne sera utile pendant les six prochaines années... six bonnes balles de golf.

Maurice Gosselin a un faible pour les bornes.

Pouvez-vous nommer un instructeur plus enthousiaste que Phil Renaud.

C'est ce soir qu'aura lieu le tirage de la petite automobile aux profits des Saguénéens ?



LIGUE NATIONALE

Toronto à Montréal, Detroit à Boston.

LIGUE DU QUÉBEC

Montréal à Chicoutimi, Shawinigan à Québec.

LIGUE JUNIOR DU SAGUENAY

Chicoutimi 5, Trois-Rivières 7, Jonquières à Dolbeau.

CLASSEMENT

LIGUE NATIONALE

	P	G	P	N	Pp	Pc	Pt
Boston	28	17	7	3	82	66	28
Detroit	27	16	7	4	80	63	36
Montréal	10	16	11	3	63	65	35
New York	28	9	12	7	62	77	25
Toronto	29	8	14	7	70	80	23
Chicago	29	5	20	4	52	85	14

LIGUE DU QUÉBEC

	P	G	P	N	Pp	Pc	Pt
Québec	32	18	11	3	96	67	39
Shawinigan	36	9	15	4	67	92	22
Trois-Rivières	28	9	17	2	59	75	20
Montréal	38	9	17	2	68	99	20
Saguenay	6	3	2	1	16	13	27

LIGUE AMÉRICAINNE

	P	G	P	N	Pp	Pc	Pt
Providence	26	11	9	3	107	69	31
Hershey	26	13	10	3	87	86	28
Cleveland	23	13	10	2	112	92	28
Buffalo	26	13	12	1	85	96	27
Rochester	24	10	11	3	79	79	23
Springfield	25	6	17	2	76	106	14

LIGUE JUNIOR DU SAGUENAY

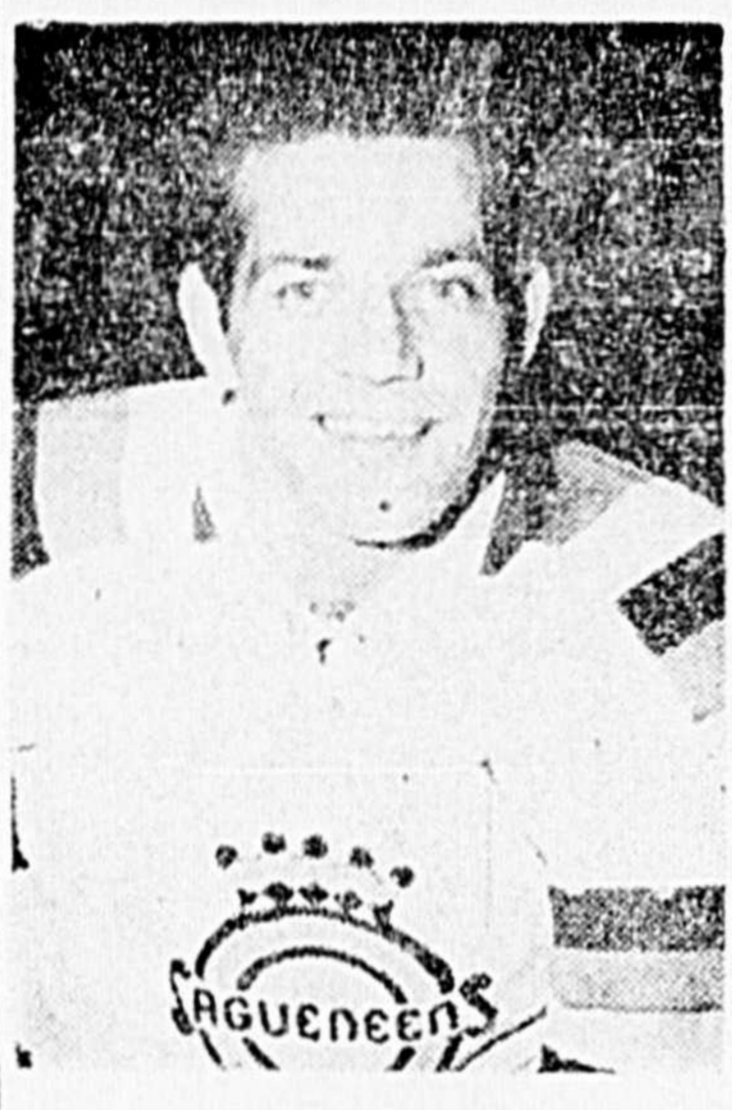
	P	G	P	N	Pp	Pc	Pt
Port-Alfred	25	15	4	6	126	74	36
Jonquières	33	12	9	2	105	91	26
Chicoutimi	24	11	3	3	96	95	25
Arvida	23	10	12	1	79	111	21
Alma	22	9	14	0	100	97	18
Dolbeau	23	4	12	6	92	128	14

Les Saguénéens ont battu Trois-Rivières par 5 à 2

Les joueurs de l'instructeur Phil Renaud ont complété un voyage à l'étranger avec deux victoires en autant de parties. — Greig Hicks marque le but de la victoire. — Le 100e but va à Stan Smrke.

TROIS-RIVIERES (PC) — Les Saguénéens de Chicoutimi ont augmenté hier soir leur avance en première place dans le classement de la ligue professionnelle du Québec en s'assurant une victoire facile de 5-2 sur les Lions de Trois-Rivières.

L'avance des Saguénéens sur les As de Québec, détenteurs de la deuxième place dans le classement, est maintenant de cinq points. Les As ne jouaient pas hier soir.



STAN SMRKE le 100e but des Saguénéens...

Quelque 2,000 personnes ont vu cinq joueurs différents compter les buts de Chicoutimi: Stan Smrke, Georges Roy, Greig Hicks, Gerry Glaude et Germain Leger. Les compteurs des Lions détenteurs de la troisième place dans le classement, ont été Ron Atwell, à la première période, et Jacques Gagnon, à la deuxième.

Ray Frederick a bloqué 26 lancers dans les buts des Saguénéens tandis que Jacques Marcotte en a bloqué 19 pour les Lions.

ALIGNEMENTS

Chicoutimi — But: Frederick; défenses: Glaude, Roy, Rousseau, Hanna, Avants: Leger, S. Smrke, Watson, Locas, Perreault, Topoll, Pichette, Baluk, Hicks, Parker.

Trois-Rivières — But: Marcotte; Défenses: Bownass, Bédard, Mascotto, Tennant; avants: Bell, Kapusta, Kabel, Atwell, Vnet, Pèpin, Thibault, Corcoran, Bisailon, Gagnon.

Arbitre: Sleeth; juges de ligne: Landry, Dadds.

SOMMAIRE

Première période

1—Trois-Rivières, Atwell 4:19

2—Chicoutimi, S. Smrke (Leger, Topoll) 6:04

Punitions: Vnet 5:04, Atwell 9:47, Leger 12:11.

Deuxième période

3—Chicoutimi, Roy (Hanna) 1:32

4—Chicoutimi, Hicks, (Locas) 4:01

5—Trois-Rivières, Gagnon (Vnet, Kapusta) 15:16

Punitions: Baluk 7:29, Glaude 7:31, Bédard 9:32, Perreault 10:31, Tennant 12:59.

Troisième période

6—Chicoutimi, Glaude, (Leger) 9:18

7—Chicoutimi, Leger (S. Smrke, Topoll) 16:14

Punitions: Glaude 3:31.

Arrestés: Frederick 8 10 8—26, Marcotte 8 3 8—19.

Aucune décision rendue au sujet du protêt des Lions

Les magnats de la Ligue du Québec n'ont pu prendre aucune décision quant au protêt du club Trois-Rivières, lors de leur assemblée de lundi soir à l'hôtel Windsor.

M. André Piché, président du club Trois-Rivières avait été blessé. Kenny Reardon, gérant général du club Shawinigan avait aligné le gardien de buts substitut Gaëtan Des-sureault, lorsque le gardien régulier Bob Perreault avait été blessé. Kenny Reardon, gérant général du club Shawinigan, a proposé un compromis et M. Piché a déclaré qu'il devait soumettre la suggestion de Reardon aux directeurs des Lions de Trois-Rivières.

Les magnats de la Ligue du Québec ont annoncé qu'un boni de \$100, sera donné au champion compteur de la ligue, au détenteur du trophée Lady Bing et Vimy, choisis le plus utile à son club, au meilleur gardien de buts et à la meilleure recrue de chaque saison.

Au sujet des prochaines éliminatoires, il a été décidé que le premier club rencontrera l'équipe qui détient la 3e place dans la première rencontre. Les détenteurs des 2e et 4e places se rencontreront également en semi-finale. Les séries semi-finales et finale seront de quatre de sept.

Les Saguénéens feront deux heureux ce soir au Colisée

Tout est mis en oeuvre actuellement, chez les Saguénéens, pour faire de la partie de ce soir, un véritable gala. Ce gala auquel les Saguénéens veulent associer tous leurs partisans, voudrait se manifester par une brillante victoire aux dépens du Royal de Montréal. Ce sera, en quelques sortes, une soirée de famille pour les Saguénéens et les amateurs de hockey de la région.

Au cours de cette partie, on fera sûrement deux heureux. En effet, Jules Bouchard, le gérant du Colisée, nous annonce que c'est ce soir, à l'occasion de la partie contre le Royal, que l'on fera le tirage de la magnifique petite automobile, modèle de "courses" que des milliers d'amateurs ont pu voir à plusieurs parties locales des Saguénéens.

Pour l'occasion, l'on fera également tirer un superbe "tricycle" pour enfant à l'occasion de Noël. Il faudra cependant être présents pour ce dernier tirage.

L'occasion est donc belle, non seulement d'encourager les Saguénéens mais aussi, d'avoir la chance de gagner à votre fils ou votre fille, un superbe tricycle pour Noël. Rendez-vous donc nombreux ce soir au Colisée à l'occasion de cette dernière partie locale des Saguénéens, avant Noël.

Nos Saguénéens reçoivent les Montréalais dans une joute importante. — Glen Cressman avec les visiteurs. — Tirage de deux prix.

Les Saguénéens sont de retour au Colisée de Chicoutimi après un voyage de deux joutes à l'étranger au cours duquel il a rencontré les Cataractes de Shawinigan et les Lions de Trois-Rivières. Le club de l'instructeur Phil Renaud détient toujours la première place du classement de la ligue professionnelle du Québec avec une avance assez confortable sur les As de Québec.

Ce soir, les Saguénéens reçoivent le Royal de Montréal dans une joute à l'affiche pour huit heures et trente. Ce sera la huitième partie entre les deux équipes, et les Saguénéens ont sorti avec les honneurs de la victoire en six occasions. La seule défaite devant le Royal a été de 3-2, le 4 novembre.

Le pilote Elmer Lach n'a pas été trop chanceux depuis le début de la saison. En effet, les Montréalais ont perdu 17 fois depuis le début. Ils ont gagné neuf rencontres et annulé deux fois. Ils sont en quatrième place du classement sur un pied d'égalité avec les Lions de Trois-Rivières. Mais une victoire sur les Saguénéens ce soir, qui est du domaine de la possibilité, leur donnerait la troisième position avec l'équipe de Shawinigan.

Glen Cressman, qui avait débuté la saison avec les Américains de Rochester, vient d'être cédé au Royal pour la balance de la saison. Un ailier droit de grande valeur, Glen devrait aider la cause de l'équipe. Ce soir, Lach aurait l'intention d'utiliser quatre joueurs de défense. Walter Clune, Bud MacPherson, Ernie Roche et Jacques Deslauriers seront à la ligne bleue. Bob Duncan agira comme réserviste.

Voici la formation probable des lignes d'attaque: Burnett sera au centre d'un trio complété par André Coriveau et Walter Bradley. Ray Laplante sera le pilier d'un deuxième trio avec Lulu Denis et Guy Rousseau. Et Glen Cressman, le nouveau venu jouera en compagnie de Denis Boucher et John Gillis. John Soychak rechauffera le banc.

Il n'est pas question de faire des changements chez les Saguénéens. Les représentants du Saguénay alignent en Ray Frederick le meilleur gardien de but dans le circuit. Frederick a joué un rôle très important dans les succès de l'équipe. Georges Roy, Roland Glaude, et Bob Chevalier sont les joueurs de défense.

Del Topoll, les frères Lou et (suite à la 6ième page)

IL EST ENCORE TEMPS de PARTICIPER À NOTRE CLUB de NOEL REGLEMENTS DU CLUB DE NOEL 56-57 A Tous nos clients et amis peuvent s'inscrire à ce Club de Noël. B Tout est gratuit, aucune preuve d'achat n'est nécessaire. C Nos nombreux prix seront tirés au hasard le 24 décembre à 5 heures p.m. 1er PRIX: AUTOMOBILE JOUET 65.95 2e PRIX: CHEVAL DE COURSE 34.95 3e PRIX: BAS DE NOEL GEANT 30.95 4e PRIX: MOBILIER TABLE ET DEUX CHAIRES CHROMEES 23.50

GRATIS • GRATIS • GRATIS NOMBREUX PRIX Tous peuvent y participer. Aucune preuve d'achat n'est nécessaire. Remplissez ce coupon de participation et déposez-le dans l'une des urnes à cet effet. Gagnon Frères NOUVEAUTES L'ATTRIBUTION DES PRIX. LE 24 DECEMBRE A 5 HEURES. NOMBREUX AUTRES PRIX RECLAMEZ VOS COUPONS A CHACUN DE NOS RAYONS OUVERT CE SOIR JUSQU'A 9 H. P.M. CHICOUTIMI